中華民國僑委會登記證台救新字第壹叉零號
香港政府指定刊登有關法律廣告之有效刊物

工商日報
THE KUNG SHEUNG DAILY NEWS
43, Des Voeux Road, Central
HONG KONG
Cable Address 2075
P. O. Box 62

督印及承印 工商日報有限公司
香港德輔道中四十三號

本報今日出紙三大張 仍售壹毫

金馬對岸沿海居民 被中共强迫疏散
預料共軍將發動新侵畧行動

【台北十五日法新社電】台方所獲得之情報謂：中共為積極備戰，正強迫大陸沿海一帶居民，向內陸西移，而且必須撤至距離海岸一、二百里以外地區，以免妨碍軍事行動。金馬對岸之撤退居民行動早已開始，凡被迫撤離者一律獲得三個月之疏遷糧食。中共於發動大撤退運動之同時，在各地普遍掀起反美運動，企圖轉移人民仇恨目標，且喊出「支援前綫」、「鞏固後方」兩口號。同一情報透露：中共財政已臨無可挽救之困境，南京、武漢、天津、瀋陽等大城市之中共幹部與共方機構人員，迄今尚未領到今年五、六兩月份之薪金，其未被「下放」至工廠之幹部，則僅支原薪之七成。另據此間官方「中央日報」今日稱：瀕於瓦解之市民兵組織，現已恢復活動，加緊操練。據中共「工人日報」本月七日報稱：城市民兵，近正不斷舉行操練術科。同時，還增加夏季野營訓練，內容包括防空、搶山頭、搶哨崗、挖地雷、傳口令等項。訓練過程中又着重加強所謂「三八作風教育」，以備將民兵組織轉化為正規部隊。

【台北十五日合衆國際社電】據英文中國日報報稱：情報方面人士謂，「中共下令金馬沿岸非戰鬥人員疏散，刻正強制執行，并以三個月配糧給與疏散者，俾資引誘」。該報消息并謂：共黨刻并由上海將平民實行疏散。國防部發言人未能立即証實或否認該項消息，但彼謂：「吾人在過去經已接獲報告，說明若干非戰鬥人員，經被撤離。」協防台灣司令部美國軍事發言人未能直接對共加以評論。英文中國郵報認為該項疏散行動，「係証明共黨刻正準備新的侵畧行動，可能準備發動一項新的軍事攻勢之良好証據」。

包圍印哨站中共軍 昨向後撤退
加旺河谷情勢稍告緩和

印邊境事件 美表示關切

華北各地 嚴重旱災

內閣改組以後 英揆將繼續撤換 六十名主管人員

哈薩克共黨頭目 疏忽職務被攻擊

南越直升機一架 被共黨擊落
內有美軍五名越人兩名

杭立武抵永珍 傳將呈遞國書

英閣改組後 節約政策 可能結束

美陸軍正研究 驚人新細菌戰

美外交政策學會 謂中共與印度 不能列為大國
日本則為亞洲唯一大國

【聯合國十四日美聯社電】美國著名世界問題研究組織「外交政策」學會今日把日本列為在亞洲之「唯一大國」。該學會之消息估計稱：中共及印度，現均不能被稱為「大國」。該學會謂：「我試解決日本問題，不獨對日本，而且對美國利益而言，亦屬重要者。日本乃亞洲唯一工業國家，因而亦是二十世紀中亞洲唯一大國」。

廣州共黨逼工人八千 赴西江下游修築堤壩

當他們吸煙時

他們愛吸

造製國美 名聞世界

"長紅"長度香煙

航海運動家在强風巨浪中能以堅毅奮勇之力取勝在悠閒時以吸最令人滿意香醇之"長紅"香煙爲樂所以智勇力强之人士均愛吸"長紅"香煙。

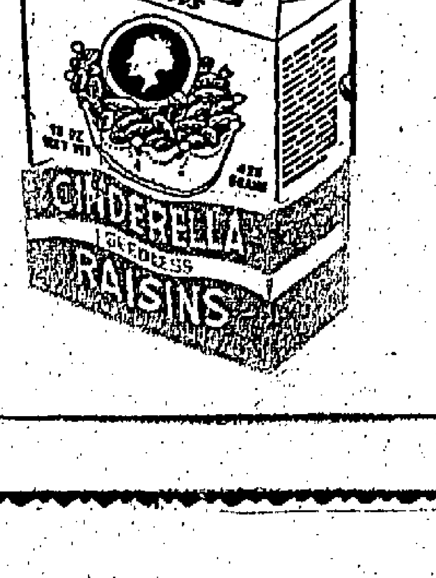
大角咀道(黃埔船塢)
千歲大廈
999年期

預售期內 特價九折優待一個月
实用面積360方呎由九千元起

洽購處
浩昌建築有限公司 九龍炮台街八号地下 電話:64860
謝振榮事務所 大道中陸佑行405室 電話:20094
或本大厦地下

CINDERELLA RAISINS

美國最暢銷之……
仙女提子



味美甜香
顏養血補
密封盒錫
鮮新味香

遠東總代理：寶隆行
香港士丹利街六號
電話：21172

羅斯克與俄使杜勃寧　下週再會談柏林問題

美官員躭心老克可能掀起新柏林危機

蘇對甘迺迪呼籲裁軍竟予漠視

【華盛頓十四日法新社電】靈通人士今日稱：美國務卿羅斯克及蘇俄大使杜勃寧，將于下週舉行會議，再度討論柏林問題。此會議將為兩人自四月以來舉行之會議之第七次。此顯示美國于若干美國官員，似愈心赫魯雪夫可能掀起新柏林危機之下，如何關心于與蘇保持密切接觸。在下週會議中，羅斯克大概將重申西方國家不惜使用各種方法，以維持彼等在柏林之權益之決心。

【莫斯科十五日美聯社電】蘇聯今日談論否認甘迺迪總統最近之裁軍呼籲。並指稱美國企圖「推卸其拒絕全面裁軍」。官方之「塔斯社」昨晚發布：甘迺迪關於十八國裁軍委員會定期星期一復會之正式聲明時，該社之紐約消息報泛引述甘迺迪總統之呼籲蘇聯人「會同建立結束軍備競賽之方法」。「塔斯社」指出：此項聲明稱：美國由狄恩領導之代表團，擁有新訓令赴日內瓦，致力於談判「一項健全裁軍計劃」之目的。該社評論稱：「然而，從美國總統之進一步評論視之，漠視所稱之健全計劃，顯然是指以前之美國裁軍建議而言。」

【日內瓦十四日法新社電】本日此間權威人士說：蘇聯外長葛羅米柯將於本月十七日抵此間，並將與西方國家外長們討論柏林，裁軍和停止核子試驗等問題，他來此間在寮國十四國會議通過的寮國中立協定……

甘迺迪發表重要聲明

促蘇聯終止軍備競賽　對美建議予實際答覆

狄恩已携健全裁軍計劃返日內瓦

【華盛頓十四日路透社電】甘迺迪總統本日發表聲明說：他希望蘇聯將在十八國裁軍會議（下週復會）中參加「創造性地尋求結束軍備競賽方法之協議」。……美國「繼續尋求談判一項健全的裁軍計劃之目標」。……他本人認為該裁軍會議，係具有莫大前途，對人類有重大要性工作之一。蘇聯堅持反對保証有效的裁軍步驟所需要的最低限度視察，且引起的困難我們不能亦切勿低估，日內瓦裁軍會議的更會提供多一機會以勸蘇聯在核子時代維持共同的安全，武器競賽有同歸于盡的危險，乃對各國都有利的」。

【華盛頓十四日合衆國際社電】甘迺迪總統，本日重新促請蘇聯在日內瓦恢復召開之裁軍會議中，給與美國各項建議以「建設性的答覆」。據甘迺迪總統發表一項特別聲明稱：「在所恢復舉行之會談中，美國將可提出之各項建議，……」

梵蒂岡聖彼得大堂　發生爆炸驚震全城

【梵蒂岡十四日美聯社電】星期六晚，聖彼得大堂有一枚炸彈爆炸，爆炸發生於二十時十分，在該教堂夜間關門後二小時又十分鐘，堂內無人，故無人受傷。爆炸聲響徹梵蒂岡城，附近可聞。并引起天主教總部內震驚……梵蒂岡發言人稱：炸彈爆發於……附近，那是由於教宗庇護十二世下令……所建。

美國方面預料　蘇飛彈放射器　可能改設地底

【紐約十五日美聯社電】紐約前鋒論壇報今日稱：「美國預料蘇俄將把其飛彈放射器置於地底，或使之堅固化，以作為美國之核子實力之還擊……。」

阿根廷小姐娜蘭　膺選「環球小姐」

冰島小姐與芬蘭小姐獲二三名

國姐劉秀嫚獲選第四名

【邁阿密十五日法新社電】阿根廷小姐娜蘭，昨晚當選為「環球小姐」。其餘次序為冰島小姐妲斯露蒂爾，芬蘭小姐……，中華民國小姐劉秀嫚，及巴西小姐……。新「環球小姐」居于布宜諾斯艾利斯，乃在該地充當模特兒。伊芳齡廿四歲，乃一個商大金髮女郎，原籍愛爾蘭人。除獲得「環球小姐」之頭銜外，伊并獲得五千美元之獎金，一件價值七千美元之皮衣，以及在來年期間充當之一項一萬美元之合同。其他位列第五名內之小姐所得之獎金如下：冰島小姐得二千五百元，芬蘭小姐得一千五百元，中華民國小姐得一千元，及巴西小姐得五百元。再其次為：奧地利、以色列、黎巴嫩、紐西蘭、英國、加拿大、哥倫比亞、南韓、海地及美國等小姐，各得安慰獎金一百美元。

隔洋訪問劉秀嫚　她為之喜極流淚

劉小姐十九歲山西介休人

高一六六公分三圍是卅四、廿二、卅五

【台北十五日中央社電】在邁阿密贏得第四名「環球小姐」榮譽的劉秀嫚，今天與國內同胞通話，……「我太高興了，我的成功，完全是祖國同胞給我的支持和鼓勵。」「民族晚報」記者于今天上午十一時卅七分，接通了邁阿密的越洋電話，找到了劉秀嫚，談了約六分鐘。記者問她：「當你聽到當選第四名環球小姐時，你心裡怎麼樣？」……「我有些不相信，我怕我聽錯了，後來我的監護人……才知道那是真的。」……

中國小姐劉秀嫚

社論

莫斯科又奏起樂章

——西方政治家再不會有過去舞興吧？

美國的核爆，震撼了東半球，台海頻起了新浪潮，拉達克山區形勢緊密，西方局勢不能就此寂寞下去。且看，「鐵幕」又作響了。

正在此時，莫斯科又彈起了它的老調樂章。十二日的一章是：「如果不能與西方就致對德國問題的協議，則蘇聯將與東德單獨簽訂和約。」接着十三日的一章是：「蘇聯隨時恢復逐串的核子試爆。」兩日之內，連續發生兩道哼啃，又一個哼啃。

但說共說是個哼啃，無寧說是內心苦悶的流露。一九五八年冬，正是俄共挾其太空科學優勢氣燄沖天，克魔也就向西方提出以六個月內解決柏林問題，否則單獨簽訂對東德和約要脅，向西方恫嚇。他之所謂解決柏林問題，是要西方撤出西柏林駐軍，結束佔領，把西柏林變為自由市。可是，西方並不接受恫嚇，於是克魔也祗好厚着臉皮，把限期延了又延，以迄現在。中間經過美蘇多次試探會談，亦迄無效果。這事實，說明了西方立場堅定，克魔色厲內荏。這刻，在葛羅米柯與羅斯克定於本月下旬在日內瓦舉行柏林問題會談的前夕，自不能無所表示。如何表示呢？既無新鮮的東西，於是又拿出「與東德單獨簽訂和約」這一套為東西來了。但得注意，過去的所謂限期，這次並不敢提出呢。

其次，俄共之表示「隨時恢復連串核子試爆」，這個是否在肚子裡的事。原來，他們以為去年九月的一次大試爆，佔了便宜，不料却因此激起了美國恢復擬倒性的試爆，這麽一來，他們可苦了！不再來一次試爆嗎？分明是給美國佔先，則過去一次的大規模試爆，等於被取消。再來一次試爆嗎？打打算盤，錢可不少。為了不能不，於是硬着頭皮，提高肉類和牛油售價，向人民身上搾取。他們既然有此表示，再來一次試爆，當他所需之。可是，問題可不如是簡單，他們既然要再來一次，美國當不會不奉陪，這樣鬥爭下去，他們能搞得幾次肉類和牛油價格？

所以，莫斯科這兩個樂章，決不會是出色的樂章。顯然，時至今日，太空科學、飛彈，已不足以成為莫斯科作為恫嚇的有利工具，相反，將帶來了新的厭煩，新的恐懼。這一類恐懼，已成為克魔所謂二十年經濟計劃的致命傷。一方面無限制地把經濟力化為原子彈，一方面是受到內在農業生產低落的打擊，外在歐洲共同市場的威脅，克魔俄有鐵砂成金的妙手嗎？這樣下去，俄共不將枯血嗎，那才是奇蹟呢。

還有，柏林和德國問題，經過克魔過去的恫嚇，和多年來西方的穩紮陣腳，始終無隙可入，當然，克魔在今日要逞強，更不會逞得來。這是他們明白的，假如他們有信心，就不會在東柏林既築圍墻，又加築圍墻了。我們說，這是俄共內心苦悶的流露，絕不會錯的。

然則西方對於莫斯科這兩個樂章將如何反應呢？據說，西方對俄共最近所提的所謂對西柏林駐軍問題讓步的建議——把原有西國名義，換過聯合國名義一點，予以拒絕。除此之外，俄共並沒有新的建議，對於舊的翻版，西方自然也不會於此時變更立場。若然，莫斯科的第一個樂章，還是自彈自唱。至於第二個樂章，在美國恢復核試時，就應該估計到，而且應該認為這是一種比賽的消耗戰，持久戰，這一戰爭的方式，倒是於美國有利的，這就等於赫魯雪夫與甘迺迪比武，難道吃虧的是美國？故美國可於莫斯科奏出這一樂章後，接着也來一次更大的樂章，看誰的響亮。

對柏林和德國問題，西方倘無積極的作法，但他們能始終堅守立場，至少與克魔打個平手，算是差強人意。最值得我們稱讚的，美國能繼俄共去年九月大核爆之後，無畏共黨及其同路人的宣傳恫嚇，毅然恢復舉行核試。這兩者，都給予克魔以極大的挫折，極大的傷心。如果我們稍為分析一下上述莫斯科十二、十三兩日的兩個聲明，也就清楚地看出克魔憤怒的焦急，其一祇被迫招架的窮態，已充分暴露。顯然，這是西方的勝利，祇要強硬，就一定可以從共黨手上取得勝利。

也由此，可以明白，對共談判，永遠是談不來的，即如柏林問題，克魔到了今天，一直還是心軟口硬。再如所謂核子談判，一次再次，克魔還是要企圖利用這個談判，來阻止和延誤美國核子工作的進步，祇有用行動、用事實來對付，才可以打破他的陰謀。本此，今後西方國家的觀念政策趨向，就會得到了一條正路。

莫斯科的樂章又奏起了，今日非昔日，昔日西方政治家們跟着起舞，今日還會有此舞興嗎？

拉曼赴英倫途中　講菲索取北婆　影响組織聯邦

行前突宣佈改組馬來內閣

【吉隆坡十五日路透社電】……拉曼今夕離此赴倫敦，……北婆羅洲……。

【吉隆坡十五日美聯社電】星期日政府宣佈內閣改組。……

傳老克曾向奧恫嚇　奧國政府力予否認

蘇以軍事威脅奧說不可靠

【維也納十四日合衆國際社電】奧國政府……

促成立亞洲同盟　協助各小國抗共

麥卡柏高在巴國議會演說

東南亞組織在寮國危機受到失敗教訓

【巴黎斯坦．洛瓦十五日美聯社電】……

「環球小姐」昨在邁阿密誕生

中華民國小姐劉秀嫚（右上角者）在邁阿密「環球小姐」選美會中，被選為五個勝利者中之一，與一九六二年「環球小姐」娜蘭（阿根廷小姐）及其他勝利者合影。……

美在內華達舉行核爆

菌狀雲直升天空

此次試爆並未有軍隊參加

【內華達州水星營十四日合衆國際社電】……

中共不答

費波濂先生（MR. RAYMOND FABRY）之

原配瑪利德助薩　費波濂夫人
大公子格理司姜　費波濂少爺
二公子培爾脫朗　費波濂小寶寶

母子三位不幸於本年七月六日在曼谷羅馬途中飛機失事身故孟買近郊謹定七月十六日下午六時正在香港花園道聖若瑟天主堂舉獻彌撒以安英靈謹此訃告費氏

各親友

比利時駐港總領事
華比銀行經理　謹告

始開日卽
止日九十月本至
價減人移遷

印度絲
泰國綢
法國布
瑞士布

不計成本．驚人犧牲
請勿錯過

福　有限　公司
九龍彌敦道樂宮戲院大廈201室
電話：六九〇一二

到墨西哥之捷徑…

由香港起程僅經十七小時即可安達乘搭加拿大航空公司之「空中皇后」DC-8型噴射客機下午二時由香港起飛於同日下午十時卅分抵達墨西哥城中途祇停東京及溫哥華埠因此而令入境手續簡化。

聞名世界之加拿大航空公司服務精神令閣下墨西哥之行旅程舒適愉快迅捷安全。

FLY Canadian Pacific

TRAINS · TRUCKS · SHIPS · PLANES · HOTELS · TELECOMMUNICATIONS
WORLD'S MOST COMPLETE TRANSPORTATION SYSTEM

加拿大太平洋航空公司

美國務院東亞司司長表示
美極重視大陸情況 不斷檢討遠東政策
重申繼續堅決反對中共進入聯合國

美國「正按照變化中的情況，不斷檢討它的政策」……格爾是在致「中華五百萬人反共委員會」……促請對中華民國光復大陸的工作，給予……月廿二日的覆函說：「我委員會對從會等團體有關亞洲外交政策的意見，……主義的進一步擴張。我們與中華民國共同的基本要項，我們希望一個真正中立與獨立而有力支持，將有助于東南亞國家的和平與繁榮，不斷檢討它的政策，在這一方面，我們……目前在中共政權統治下的人民，我們……」

杜布里安斯基博士力稱
蔣總統精力充沛而機智
必可領導國軍重返大陸

【中央社華盛頓十四日專電】美國被奴役國家週委員會主席杜布里安斯基博士指出：中華民國蔣總統的强大軍力，與中國大陸人民的仇恨共黨，都是蔣總統必可重返中國大陸的重要因素。這位喬治城大學經濟學教授，曾於今年年初去中華民國訪問，他在談話中並指出：中華民國是美國的盟友，也是自由中國重返大陸的跳板。他是引用杜布里安斯基博士的談話內容。

蘇千辛萬苦經營哈薩克處女地
農工業計劃全部失敗
變成麥倉幻夢已破碎

【巴黎十五日法新社電】此間現方所得之蘇聯官方「消息報」，批評莫斯科之數個蘇聯中央組織，將哈薩克處女地之蘇聯農業計劃，政府素來欲使此處女地成爲蘇聯之小麥倉。此計劃於過去數年中，其結果令人失望。「消息報」最近派遣特別記者前往該區調查，以斷本年度之農作物收成是否較有希望。哈薩克部長會議主席多倫夫告「消息報」記者稱：「深對於本年之收成，祗寄望，各種農作物可能於二十至廿二日之內收割。」彼稱：「但哈薩克共和邦南部，錯過使用大量現代農業機械之甚多機會，彼深知哈薩克之能否實現其決定，工廠未能交付其應所之大部份定貨。並謂：若干機械非待明年不能交貨，此因工廠尚未製造之故。」記者以哈薩克部長會議何故採取決定，而不……

蘇官方報紙大事抨擊
謂中央組織殊難卸責

……政委員會，對於如何發展國家前途之兩個問題，實施政府之農業政策，仍待改變。」該報並謂：「如是，尚未表現重視，又批評許多製造農業機械之工廠工作懈怠。」

池田着手進行組閣
三主要閣員將蟬聯
外交國防政策將不致改變

【東京十五日法新社電】日首相池田勇人，昨日獲選蟬聯執政黨總裁後所立即着手進行之組織新閣計劃，今日在外交上無重大進展。所謂組織新閣，外交上爲「促進團結」，即仍然如何安置黨中派系首領之問題。政界人士今日斷定新閣，將無明顯「新穎」可言，最主要之外務大臣與大藏大臣兩職，仍將由外相小坂善太郎與藏相水田三喜男執掌，殆可斷言……等政策，俱將如過去路綫，難望變更。新閣陣營於本月十七日可有輪廓，務期於廿日左右完成組織。

台人口增加
困難問題多
周志柔表示

【台北十五日美聯社電】據台灣省府主席周至柔，本日在一項發表之報告中稱：台灣之人口增加，係以稱中國大陸收復之初步，移殖一渠謂如不光復中國大陸，則台灣以其有限度之資源，將不能獲得無限度之繁殖。台灣經過日本人半個世紀之統治後，於一九四五年交還與中國時，其人口不過有六百萬。現時之人口，則爲一千一百餘萬。該省府主席並將台北現時九百五十四萬之人口，與二十萬之九四五年不及二十萬之人口互相比較，形成許多困難問題，例如住房、糧食、及需要的學校等項問題。

我會員席問題
聯國組織制度
有最明顯缺點

【倫敦十五日路透社電】星期泰晤士報今日稱：聯合國組織之代表制度「最明顯缺點」，是中華民國之永久會員國。此種獨立在不適當之憑未獲得補救以前，並無其他值得人衆接受之改善可能爲想。該報並謂：「同時，吾人必須與現時之聯國合作，並盡吾人之主權內之義務，但吾人不應因其未能解決吾人之同盟國結。吾人更須改善之處而歸咎於一個組織，即使此種缺點不利於和平。」

恐懼國軍反攻
粵共進行
鎮反運動

【中央社訊】據一位剛由廣東省中山縣逃抵澳門的難胞梁君對我記者說：中共對我反攻，極端恐懼，現在廣東省各大城市、鄉村，進行大規模的宣傳，張貼標語，要求民衆全力支持匪軍，防我反攻大陸，並全面推行「鎮反」運動，以壓制人民的反抗。

共黨所制訂的「鎮反」辦法，包括「殺」、「關」、「管」、「鬥」、「押」、「監」等六項辦法，所謂「殺」是以「反革命份子」、「惡霸」、「地主」以及陰謀顛覆政權而與匪有聯繫，要附從，一律格殺勿論。「關」是對付有不穩份子，把他們解往五桂山區（中山縣南）從事勞役。「押」是對有貪污及「走後門」等行爲之共人民加强管制。「監」是厲行「稽查」、「監視」措施，下放共幹及匪軍深入農村甚至中共的幹部與人民，隨時拘押，對不滿中共的「扣上各種不同罪名的帽子，這六項辦法，在廣東現已實行。

非兩議員力促政府
採取嚴厲行動
禁止華人入境
指我對遣配協定採拖延政策

【馬尼剌十五日法新社電】菲律賓外交部稱，於星期六被促請在未解決旅菲中國人的前居留華人問題」之前，暫時禁止中國人民進入此間。該項行動，係由衆議院移民委員會兩個委員所提出者。該兩名議員爲尼加諾及巴里利，并促請除該等前來此間從事外交與其他政府聯務之外，暫時禁止該等國會議員，於建議採取此項嚴厲行動時，曾引述下列各項：㈠中華民國駐馬尼剌大使……

維諾格拉多夫
任蘇駐日大使
曾任倫敦蘇使館商業專員
當年曾隨克魯契夫訪美國

【莫斯科十四日法新社電】「塔斯社」今日稱：維諾格拉多夫已奉委爲新任蘇聯駐日大使，以調赴阿倫科之職。維諾格拉多夫新大使現年四十一歲，自一九四五年以上，行將改調他職，他曾任倫敦蘇聯大使館商業專員，并曾擔任蘇聯對外貿易部西方司司長，且曾於一九五九年，隨同蘇聯總理克魯契夫訪問美國。

……館，趨向於「拖延」執行關於遣回在菲之不良華僑及國家在菲之各項協定」。㈡政府現有甚多因難以遣送在一千人以上所謂「午夜華人」之行蹤，該等華人於菲律賓前任政府在最後當政期間，曾作爲臨時訪問或作爲領有文件之僑商，非法進入菲律賓。㈢移民局發現自一九六〇年以來已有一九八二名華僑逾期留居於菲律賓境內。

艾森豪
訪歐洲
週三動程

【克提斯堡十五日法新社電】前總統艾森豪將於星期三與其「鄉紳」伊利沙伯皇后號郵船前赴歐洲。雖則彼之行程尚未確定，惟據悉將訪問巴黎、倫敦、波昂、蘇格蘭、愛爾蘭、丹麥及瑞典。

傳南韓前總理張勉
曾密謀推翻軍政府

【漢城十五日合衆國際社電】東亞日報本日宣稱：政府調查人員四十名捕去彼等，認爲前總理張勉曾以七百美元給與政變之密謀人員。並商定如果政變成功，則張勉將任爲總理。彼等刻正等候軍法審訊中。張氏在今天仍未被捕。據東亞日報稱：軍事委員會領袖朴正熙，曾表示其寬見，認爲「如有可能，則張氏應獲得寬恕」。但張勉在其他四十個被告之審訊中，似有可能被召出任一個見證人。

十三齡楊公子溺斃
輓聯有巨星殞落
市長任治喪會主委

【台北十五日法新社電】台灣北部之某區，上週曾出現一條長達一里之「偉大」出殯行列，執紼者有台灣各界名流與若干知名之士，及基隆市政府官員，而死者則爲一個年僅十三歲之小學五年級學生。送殯行列中之輓聯有「痛失英才」、「巨星殞落」、「駕鶴仙遊」等不倫不類之文字。死者楊德良爲華南造船廠董事長楊英之子，本月二日因游泳而滅頂。楊英本人妻妾滿堂，兒女滿堂，計達六男九女，死者乃第三夫人所生，滅頂後，楊宅一連三天延請僧道超渡，並組織治喪委員會，主任委員爲基隆市長林番王（台灣名人），副主任委員爲台灣省政府委員蔡炳煌、國民黨市黨部主任委員卻定國，委員則多爲省議員，……

世界什景

熱浪襲墨西哥
熱死嬰孩
達十七名以上

……演員甘迺迪，拍攝外景，該片最後的一段好萊塢完成。

【墨西哥城十四日美聯社電】此間衛生署派人：熱浪襲墨西哥城，六日來不耐酷熱而致死之嬰兒，總在十七名以上。至週六日，熱浪仍未見有稍退現象。在墨國北部各地，多時以來均稱此苦。在墨西哥利附近亞發育市，氣溫高至華氏表一一三度。

旋更在韓上登大幅計開報我，此一名符其實之新聞經過一週之後終于發表。

【羅馬十四日路透社電】在義大利拍攝的成本三千三百萬美元的「埃及妖后」，今日在此間殺青。在此地附近阿飲納築開鏡的最後一場戲，事實上是該片的開幕場面——重整伽蹉里亞之戰。從七一段有人稱：飾演凱撒的伊莉莎白泰萊，昨日已拍完最後一場戲。一週後將於離此一小時的……與其他……

一個動人的歡迎場面
第二批難胞由港抵台時雜記
本報駐台記者黃仰山

【本報台北通訊】陷於飢餓與恐怖統治下的千千萬萬大陸同胞，又有一百另八名幸運的投歸自由中國，得免飢餓恐嚇，重獲生存的安全保障。這是大陸難胞逃離大陸向香港所抵的「潮」後，第二批自港抵台的難胞。這一批經歷千辛萬苦於十一日由港乘四川輪抵台的大陸同胞中，逃奔香港的八十四人，逃奔澳門的二十四人。他們的籍貫以四川省占最多，廣……八十六人，浙江省七人，江蘇省三人，湖南、河北省各一人。而先曾照下的孩子，……

……他們的叔叔，流落香港。……叔叔在人潮中，有四個人在四川輪靠岸的時候，他們的家人從故鄉逃到香港的……

這是一個動人的故事。……

……他們被押返。第四次他被押返時，跳車受傷，但終於逃到香港……

……別了台灣十三年的丈夫，……的太太王珍，也擠在歡迎的人潮中，王太太是來接她的次女王珠的。……她指着難胞行列中一個穿着白襯衣灰色褶裙的少女對阿珍說：「那就是你的妹妹阿珠！」今年十八歲的王珠與她的父母分別時才五歲……

……最引人注目的是今年二月二十一日偷渡出境的海豐團主……（七月十一晚）

中共侵印蓄意已久
尼赫魯醒覺過遲
最近發生的戰爭危機，事實久已存在，但印度總理尼赫魯受周恩來的甜言蜜語所騙，一向在睡夢裏，直至共軍進入拉達克區，才醒覺起來。
·古原·

現在有一幅邊境之勢的印度、中共戰爭是有來因的，這來因是一個古怪的「地圖戰爭」。

中共政權在北平建立不久之後，就印行一批地圖。這些地圖將大地表示它的領土。

印度人在獨立之後，發現這些地圖的赤色蔓出喜馬拉雅山嶺之南，擁有了阿薩密河谷，而且包含拉達克、錫金和不丹的一部分。然而這也沒有引起印度人多大憂慮。因爲這些地方，現在歸印度統治，而且統治了很多個世紀了。所以在印度人看來，這些地圖毫無意義的。他們祇生起輕微的好奇心。

關於這件事的證明，偶然在印度國會中提出，但祇得到一些輕描淡寫的答覆。印度人對於喜馬拉雅山的這個邊界是相信的，以爲印度北部的邊界是有理由的。他們以爲好幾百萬年歷史了。喜馬拉雅山脊是天然界址，以北屬於中國，以南屬於印度。

印度人對這問題緘默無言，也是有理由的。在印度人看來，印度和中國現在都擺脫了帝國主義者的枷鎖，雙方關係從來沒有這樣親密。印度人和中國人有如同胞兄弟。既然是這樣，中共怎樣會爭奪印度一大塊土地呢？這是不能想像的。

然而，有禮的查詢也是偶然有之的。尼赫魯在一九五四年十月訪問北平的時候，也曾向周恩來談及這些錯誤的地圖。那時談話的氣氛，充滿了迷人的友誼。周恩來的答覆說，這祇是「解放」前地圖的翻印，「新中國」沒有餘暇修改補了。

所以印度人的疑慮，完全給周恩來的甜言蜜語所消釋了。

在兩年之後，周恩來前往訪問新德里。這一次，由他提起這地圖問題，而且在中共承認現有國界之前。

在這一次談話之後，尼赫魯即寫成一個備忘錄，以便這兩總理能執持一個私人紀錄。這備忘錄的大意如下：

「周恩來總理談及麥克馬洪綫，而且重複聲言，這是他前所未聞的，並且中國政府雖然已研究過這件事，但沒有承認這條界綫，他在中緬邊界的爭執中，也研究過這條界綫。他雖然以爲這條由英帝國主義者測定的界綫是不公道的，可是因爲這是既成事實，又因爲中共跟有關國家（即印度和緬甸）有友好關係，所以中共政府認爲應該承認麥克馬洪綫。然而，中共政府未與西藏當局協商此事，但決定進行這樣的協商。」

到了一九五八年，當這中共總理對邊界提出爭執的時候，尼赫魯把這備忘錄當面出示周恩來，並提醒周恩來說，邊界問題已有詳細的討論，在他訪問新德里的時候，雙方已同意我們對兩國邊界已沒有爭執。

關於中國地圖的第一封正式照文，是在一個一九五八年八月一個酷熱的下午接到的。那時由印度把這照文送交中共大使館的參贊。這照文抗議中共在「中國畫報」發表一幅用一條棕色綫來表示邊界的地圖。

這照文又說：「中共現政府執政已經多年，新地圖已迭次在中國印刷和發行，印度政府認爲中國地圖的必要修正已不容再拖了。」

中共不但不修改地圖，還匆匆霸食邊區來配合地圖。

這不是尋常的邊界爭論，却已變成大塊土地的爭執。爭執的土地約共五萬方哩。在這些土地之中，有一萬二千方哩（座落拉達克區）之前，早已失給中共了。中共所要求的其餘土地是座落麥馬洪綫之南和不丹之東的。

中共的領土要求，是一件誤大印度人眼睛的東西。印度人對中共觀感本國土地的雄心和蠶食方法，都不勝驚愕。

印度一向與中共爲可靠和友好。中共也高唱和强調睦和。中共在誘使印度相信中共永不爲印度之患，和沒有領土野心之後，現在已像一個强盜一般從入印度了。

印度對中共測量隊於一九五四和一九五五年在拉達克區進行工作，是一無所知的。這些測量隊所測量的是，現在中共軍所佔領阿克西濼河谷全區。

最後，中共建築一條橫越阿克西濼區的公路。印度在這公路完成之後，才察覺中共的侵略行動。

美需求日本財政援助？
誇誇故態復萌的日報界，完將美國歡迎投資說明，故作誇大報導。實際上目前美私人投資日本達三十億元，而日商在美資金不過八千萬元。
·夜嘯·

……印行小冊子，以及在日本的一個……年的國際投資會的一本例……最近引起世界各地傳出，美國現時極端需要外國財政援助的消息。

日本著名金融報紙「日本經濟」首頁刊出的一篇文章，作了誇大的報導，暗示甘迺迪政府終已請求日本工業在美國投資及設廠。該報在它的報導中，并附有一個地圖，指出路易斯安那州、密西西比州、阿拉巴馬州、新治等各州及其他「未開發地區」。緬因州，新墨西哥州的若干地區，和西海岸的地區亦被提出。該報以詳細地解釋，它們的情況，及聯邦政府現正準備所有特許權，它們的建議：「尤其是關于組織對日本工業家所作的建議。……地區，并爲該州政府及商務部，都已同意在合適價錢下出售工廠及建築物……及協助日本企業購買工廠場地及設備。」

這份日本報紙顯然爲它自己的報導所感動，極力勸介外界反應，及評論說：「作爲自由世界開發落後國家的領袖的美國，竟然提出這種請求，致而日本外交部也感到詫異。」

「日本經濟」報的「獨有新聞」，立即引起在東京的美國大使館，在華盛頓的商務部，及所謂「未開發地區」的官員們的發揮。

明顯的，這個報導失實的故事，是以商務部的國際投資處的一本小冊子爲根據的。這個辦事處，是于去年設立的，以期能吸引外國投資至美國，及作爲對外國投資的聯絡。這本小冊子是一本促進性刊物，爲外國投資者描述「機會良好的地區」。商務部一個發言人說：這本小冊子在許多個月前照例寄送出日本。該官員并指出，它與促進外交機構，即「全球各地的美國外交人員」，對於在美國的外國投資可能性加以研究。

國際投資處主任奧辛斯鮑姆說：政府發動這個運動的目的，是在爲美國的商業不發達地區增加職業，及減少美國的國際收付赤字。他說，這運動的主要對象是西歐和日本。

當局這計劃建築在健全和經濟理論上面，但任何日本公司接納這項美國政府邀請的興趣，並不明顯。第一是，日本本身，正在嚴重地缺乏資本去資助它的國內工業擴展，以及其至假如投資資本有剩餘，現行條例也禁止它輸出。第二是，今日日本廠商的最大優勢，是當地的勞工代價（約等于美國的五分之一），包括利潤在內）。很少日本公司將會樂意遣派工作及其他貿易優勢，而在美國市場裏競爭。

雖則日美貿易及商業關係，自從戰後以來，已告增加，但據估計，日本在美國的資本，祇得八千萬美元。而八百間美國公司在日本的投資，數逾三十億元。除了在阿拉斯加的一個政府支持的紙漿廠之外，所有在美國的日本公司，多屬服務組織或商行，并不是工廠企業。

美國與幾乎整個世界具有同類的商業關係。在美國的所有私人投資，包括英國、荷蘭及瑞士的利公司在內，估計約爲七十億美元，即等于美國人在國外的投資總額五分之一而已。這數字僅等于十年前的一倍。可是，這個數字乃在美國的最大外國投資者，其次爲加拿大及荷蘭。日本的八千萬元，少過歐洲每個主要國家（義大利除外）。因爲大利祇得六千萬元而已。

南韓五年經建計劃

……建一間煉油廠，生產能力約每天三萬五千桶。這間工廠完成後，它每年將能提煉九百三十萬桶原油，與製造各種石油副產品，可使石油化學工業的發展成爲可能。

這計劃也要興建一間氮肥製造廠，每年產量約一千八百噸。

肥料產量將由基數年的五萬噸，增至目標年的九萬噸，而磷酸的產量，將由一萬三千噸增至三萬五千噸。

玻璃片的需求，預期將由每年二十萬箱增至三十萬箱。增加的要求，因這五年計劃中的房屋及其他建設計劃所致。

這計劃建議增加產量，由基數年的一九三、〇〇〇箱，增至目標年的三五〇、〇〇〇箱，以使不須輸入玻璃片。

全部各種工業的最高成長率，是機械工業，目標是在一九六六年間增加百分之三四四。

這計劃也要設置能夠生產五千部內燃機，和假裝五千部各種類汽車的設備。各種紡織機器的生產能力，將由基數年的五八五部，增至目標年的四千部。

這計劃建議興建一間尼龍綫製造廠，兩間人造絲製造廠，和一間人造纖維製造廠，以供應國防紡織工業所需的原料。

全部工廠設備將於第一年裝置，生產將於第二年開始，每年可產尼龍綫二百噸。

工業設備的擴充，預期使電力的需求增加，由目前的四六〇米加瓦特，增至目標年的九〇八米加瓦特，增加百分之一九七。

此，這計劃要求於第三年完成六間火力發電廠。在這計劃下，韓國電力生產，將由基數年的三六六米加瓦特增至目標年的一〇四八米加瓦特，增加百分之一八六。

這計劃也要求在第一年內設置三萬七千對電話綫，並裝設短波無綫電話網，以聯絡各大城市。它並建議，在計劃期間內設置八百三十六間郵局。（下）

大陸發生空前飢饉真因

歉收旱災大部份係中共荒謬行爲造成

在缺乏肥料情形下，又進行所謂深耕密植，自行破壞農作。由于胡亂作爲，致水庫有水而農田乾涸，有地下水源的地區變了旱田或土壤變質。（二）

……其他東西，祇增多肥料的「產量」罷了。

他們用屍撓、雞毛、鷄和糞、竹蓆、布木瓦塊，又由兒童拉着一些小車，所運送的是中國七億人民和二億六千五百萬頭家畜的糞便，垃圾、廢物、河泥、泥土、灰燼和工業廢物等。

這種情形雖然是古怪，可是在中共看來這肥運動是有着補救一個真正的農業缺陷的作用的。中共每年生產的化學肥料，還不足三百萬噸。它的需要是三千萬噸。中共沒有能力來應付這樣的現代肥料工業的建設，也沒有能力從國外輸入肥料，所以中國大陸仍須倚賴這種混合肥料。然而，人類糞便和河泥等肥料，已由中國農民使用四千年了。所以中共的積肥運動，在實際上不能加強肥料的效力，但因爲撥錢一些……

耕種不得法

共黨在一九五八年夏季接管農業的這個制度之後，就下令全國耕地的一半，一律施行深耕密植的方法。然而，這種耕種方法需要精密的肥料配合。中共政權却不分皂白，結果，作物不是長弱，就是枯死，地力也耗損了。到了一九五九年秋季，北平也承認：「得不償失。」

中共的農業又受所謂「收成鬥爭」的損害。初期的鬥爭，是進行一個農業、漁業、畜牧和造林同時發展的野心計劃。結果是中共政權於是改變政策：集中全力於糧食收穫，留其他農作物於不顧。共幹下令把好幾百萬英畝耕地所種的棉、麻、茶、桑、桃、荔枝、橙、竹等砍伐去，一律改爲種植稻穀、小麥和馬鈴薯的田，可是這種田，是不適宜於種植穀物的。

在實際上的中國，每一個河谷和平原，都有特殊的土壤、氣候，和經濟需要的。

……農民有幾千年的經驗，已懂得種那一種作物是最適宜和最有利的。廣州附近一個鄉的農民，給死熟的共幹剷去了改植稻穀的田，本來農業經濟的桑樹，種得太密，種得過深，種植錯誤的作物，使用太多或太少的肥料，田地休息而不休息，都是損害提高產量的。凡此種種錯誤，對收穫都是嚴重的打擊。

人爲的蝗災

一九五九年的蝗災，是中共官僚加深災害的另一明顯例證。

……在這一年的四月初旬，河南省的農民已發現一些小蝗蟲，於是向共幹報告。可是共幹竟說：「玉蜀黍和大豆還未成熟了，我們沒有足夠的人力來執草和施肥，我們怎樣能騰出人力來應付蝗災呢？我們的最急務。」農民又向縣委的黨部委員報告，這委員也置之不理。在兩個月後，有兩縣的作物一夜給蝗蟲吃光了。省黨部書記才馬上撥經費。在六月中旬的三天內，有一百三十萬農民被派往一個蝗區，進行滅蝗運動。

……然而，這時已是過遲了。河南四十八縣的一百萬英畝的穀物、青草和樹葉，已被蝗蟲吃光了。蝗蟲從後來又侵入比鄰的安徽、江蘇和山東三省，把一百七十九縣的五百萬英畝的穀物毀滅了。由六歲至八十歲的農民，一律被迫加入反蝗鬥爭。飛機也被用來噴射殺蟲藥。然而，噴射過於匆忙和欠缺經驗，致有幾場家畜十萬頭被毒死。根據中共自己的估計，蟲災每年損害全國穀物百分之十，棉花百分之十，甜菜百分之四十。

水利變水害

水的保存似乎是改良農業的唯一方法。以耗費量而論，中國所有的水是很多的，祇是分配得極不均勻。水的總量有四分之三落在長江流域和長江之南，華北所有的還少於百分之五。

據中共政權說：在它統治的頭十年，全國的灌溉區已由四千萬英畝增至一億八千萬英畝。中共官方發表的數字說，一共用了四百億工的人力來挖掘一千〇五十億方碼的泥土，這工程包括一千五百萬個小型水塘，一千萬個水井和蓄水池，二十萬個小型水庫，七百六十個大型水庫、一六〇〇哩防水堤，等於挖掘四五〇條巴拿馬運河。

根據中共官方的數字是可信的，這些結果如下：「一、這說明了抽地球三次的高溫地區，據北平說，這工作用來建築或修理，對于存的上，中共所作水的保存的力量是害多於利的。在許多地方，水庫雖然是有些水庫有水，却沒有被用來的。……」

……

這祇是在一個重要因素。在一九五七年以前，中共集中全力來建造生發電力的巨大水壩。這些昂貴的建築物，許多不是設計不好，就是施工……水閘，沒有運河，也沒有溝渠。在一九五九年六月，「人民日報」說：

……

麥南馬拉要改革的
美國的國民警衛軍
技術上有二十七師人，但有二十一師兵員及配備不足，軍事價值甚少。

美國國防部長麥南馬拉已決心要改組國民警衛軍了。現在來看看這軍究竟是一支怎樣的部隊。

國民警衛軍很可以說它的生長，比美國開國的歷史還要長久。國民警衛軍源於美國殖民地的民兵，所謂「公民士兵」，後來逐漸演化爲由各州組織的單位，并曾參加過自革命戰爭以至韓戰的各項戰役。第二次世界大戰時，參加戰鬥的國民警衛軍有十八師。雖然每師要經兩年的訓練（這是正規軍的兩倍），始能成材，但是他們每到一處，都寫下勇敢的紀錄。

在戰時，警衛軍是由國防部控制的，但是在和平時期，它主要是一個由州組織的戰鬥單位，由州長控制，州長是該州警衛軍各單位的總司令。不過警衛軍的平時經費，百分之九十七，是由聯邦公庫支付的。州長委任其副官長，通常是有軍事常識的政治盟友。副官長可以聘用數以百計的「技術人員」，這些人員是替警衛軍全月工作的州僱員，但由聯邦政府支薪。此外，有辦法的州長，還可以每幾年爲一個值得的城市，興建一個新的訓練所，建築費百分之七十五由聯邦支付，但工作常由當地的建築商所得，在治理州於過去十年來，已根據地過該州長任副官長任內所草擬的計劃，建築了六十五個訓練所。

目前全體國民警衛軍分爲二千八百三十六個單位，分駐於全美二千六百個地方。技術上說，是廿七個師，但其中二十一師人員與配備均不足（祇及批准建制百分之五十至六十五），其軍事力量……

……六個月，便退伍而返回本州的警衛軍中，繼續服役由三年至五年半不等。警衛軍兵員，每週受訓練兩小時，每年要參加營期集訓十五天，每年的新俸最少是一百八十元。

在許多州分，警衛軍主要是小市鎮的「鄉營」，一方面充作社交中心，也是一個大僱主。俄亥俄州估計，每個一百人的單位，每年可帶來元的二萬三千三百七十九元的聯邦開支與津貼。該州副官長爲普雪少將說：警衛軍已是鄉村及小市鎮的男青年的生活所寄。還不止此，警衛軍的訓練站通常是全鎮最好的建築物，同時成爲舞會、學校畢業禮、公民集會、及鄉球賽的場所。

寫下這些理由及警衛軍的好些作用，這個組織是一個得人緣及有勢力的部隊。警衛軍常常準備出動應付暴動，風災及水災等地方事件。有關改革警衛軍的計劃，時常受到各州、地方當局及警衛軍人員的反對。國防部國民警衛軍局的一位官員說：「在許多地方，國民警衛軍正如消防局一樣，是必須的組織。而且祇要放眼一望，你會發現許多市長或市委員，就是這些市鎮的警衛軍的高級官員，就算現時不是，亦一定曾經是高級警衛軍軍官。所以如果你碰碰警衛軍，就是踢着你家鄉的鄰里。」

在界大戰或韓戰時的忠心老兵，充任核心，加上那些年在十七至廿六歲，但未服足國民兵役的青年。這些人原應服兩年兵役，但他們祇在陸軍受訓練……（梁）

圖爲美國民警衛軍的一部份，在訓練營中受訓。

……水的保存是一門複雜的科學，需要精細研究，統籌測量和作配合的設計。設計者必須熟悉河水流量、洪水歷史，地形、土壤的性質、地下水的水面，氣候類型和四周區域的需要。然而北平沒有全盤的水利計劃，沒有技術的指導，往往未能配合實際的工作情形。中央對質的重視，往往不如對量和速度的重視。大建築工程往往沒有足夠的鋼和士敏土。小工程祇用土和石。建築物料常用代用品，而且偷工減料。中共還稱讚這種辦法爲技術革新。這樣，北平已經使中共的水利計劃遭遇大失敗了。

本港新聞

回鄉探親技工透露 本月七日國機多架 飛臨汕市上空

【本報訊】一名由港回鄉探親之潮籍紗廠技工，昨向記者透露，本月七日，國軍飛機一度飛臨汕頭上空散發傳單之消息。

該紗廠技工吳某，原籍汕頭潮陽縣孫頭鄉人，據稱：渠因携帶糧食及衣物回鄉接濟親人，由親戚介紹娶鄉間某姓女子爲妻，但要中共「孫頭鄉人民公社」出具證明，到「汕頭市府」辦理登記結婚手續，登記時共幹詢問渠此次由港回鄉結婚，帶有結婚費用若干？渠直認現款不多，祇帶有手錶、金戒指、衣物等約值千餘元。共幹指渠瞞稅，被扣留四天，結果重罰補稅人民幣五百元釋放，妻則不准申請來港。

吳某續稱：渠被扣留在獄中時，係本月七日，午間忽聞緊急警報及高射炮隆隆之聲，據說有「敵機」（指國軍飛機）多架飛臨汕頭上空，並開機槍掃射，投下大批傳單。當日直至入夜，始解除警報。渠被釋放後，目擊汕頭市面極爲蕭條，機關及各工廠紛紛疏散，共軍因恐怕國軍反攻，強徵人民在沿海一帶趕築防禦工事，情勢極爲緊張云。（詠）

西區電話號碼 廿九日起變更

四字頭者下加一三字共六個號碼 新電話簿已改正印妥月底可發出

【本報訊】香港電話有限公司爲調整西區電話號碼起見，在該公司上環之新大厦落成後，即將該區內之電話，由中環之砵甸乍街起，若干商戶之號碼改爲「四」字頭，但其中有等商戶，當時未能全部更換，仍得擁有「三」字頭號碼者，現電話公司在過去數月來經技術人員工作下，大致經告改變完竣，決定由本（七）月廿九日起，大部份未改變「四」字頭之商戶電話改爲「四」字頭，同時對于西區現擁有「四」字頭電話商戶，在「四」字之下加多一「一」或「三」字，即現時五個字號碼者，加多一個「一」字或「三」字後，即爲六個字號碼，例如現時電話爲四○○○○號，在本月廿九日起，即改爲四三○○○○號。香港電話有限公司經將變更或增加多一個「一」或「三」字之電話商戶，發出通告，通知各商戶注意。同時該公司對於已變更或增加多一個號碼者，已編印入新電話簿內，該新電話簿，約在本（七）月底可發出，目前已大致印刷告竣，預料在更改電話之日起，三數天內有不便之處，但許多商店或住戶，前已接獲電話公司通告後，現已開始分別通知各有關商號或其友人，相信此次電話之變更，諒不致有引起不便之處云。

港督今日巡視 啓德空郵分局

【新聞社】港郵政局積極加強本港一切郵政措施，啓德機場設有航空郵政分局新設備，港督柏立基爵士，將於今（十六）日上午，由郵政司高旭陪同巡視該航空郵政分局。

輪候巴士運動 今在港九實行

養成搭客依次登車良好習慣

【本報訊】乘搭公共交通舟車，無論小輪、電車、巴士，爭先恐後，殊屬危險，且對任何人均無益處。排隊輪候巴士運動，鼓勵市民養成良好習慣，定於今日分在港九兩地舉行，對於乘客有利無害，依次登車，亦爲最公平。

港巴當局爲便利搭客作有秩序起見，先後在各主要中途站，設有輪候鐵欄，最近中區遮打道九號至十號巴士站，東行於巴士站門前，亦設有A字號完善之鐵欄，該巴士站候車搭客輪候秩序良好云。

荔枝角濃煙衝天 政府炭倉焚燒

灌救兩句鐘熄滅燒去京炭大批 焚燬木屋一間管工被灼傷

【本報訊】荔枝角山道消防局背後政府炭倉，昨日下午突然發生火警，隸屬天生（興記）公司的一間木屋辦事處，據傳爲電線失火，付諸一炬，火勢波及附近的兩大堆京炭，燃燒起來，祇見黑煙直冒，不見火光，由於倉內存有大批燃料，易於着火，故情勢十分嚴重，該處消防局發現後，立即派車開入倉內進行撲救，消防員開喉注射了二小時之久，濃烟才告停止，迄晚上九時，仍有一輛滅火車駐守倉內，繼續開喉灌救，誠恐死灰復燃。

在發生火警的政府煤炭倉，佔地四萬呎，係在戰後政府所屬的燃料統制局所設者，及後燃料統制局解散，把政府倉的場地，分別租給各大字號煤炭局作爲貯存煤炭及柴薪之用。昨日下午六時三十分，倉內屬於天生（興記）煤炭公司的木屋辦事處，突告着火焚燒，不一刻，木屋便化爲灰燼，其所遺下的火，波及木屋側的兩大堆京炭（每堆約有噸餘），京炭被燃着後，濃烟瀰漫，消防員到時，一時也未能把火撲熄，只有盡力阻止火勢蔓延，務使倉內其他的燃料不被波及，經消防員不斷的灌救後，濃烟即漸告消失，這兩大堆京炭亦屬天生（興記）公司所有，損失數字一時無法估計，但當值的工人說，在火警發生時，天生（興記）公司的工人，適全部已散工，只留下一名管工鄒某看守，火警發現時，木屋辦事處內，他搶救衣物，在一件外衣中有現款百餘元，但他並沒有取回外衣，他不但沒法取去，且被火舌灼傷頸和手部。（鴻）

本報與英文虎報三名攝影記者 被控在上水阻差辦公案 今在北九龍裁判署重審

【本報訊】因爲在新界地區採訪難民新聞而被控阻差辦公的本報攝影記者呂國榮，及英文虎報攝影記者李寶臣、曹洪福被控一案，將於今日在北九龍裁判署第三法庭進行重新審訊。計控方證人共達七名，法庭經控辯雙方同意之下，訂定于今日、十七日、廿三日與廿六日繼續進行四個整天的審訊。據有關方面透露：本案可能由加俞法官主審，而高級檢察官里恩將仍擔任本案主控，至被告方面之第一、二兩被告仍延聘高露雲律師樓之屈禮士律師代表，第三被告則延聘毛勞顧律師樓之艾維斯律師出席。

在本案係發生於最多大陸難民逃亡湧入新界之五月廿一日，本案三名被告在新界上水地區被警方以阻差辦公罪名被拘捕，落案後，被批准以現款五百元具保外出，該案旋在六月十一日在粉嶺裁判署進行審訊，直至審訊進行至第三天，代表本案第一、二兩被告之屈禮士律師曾對一名經已呈堂作爲證物之菲林，在主控官與法庭協議之下，被提離法庭這個問題，法官李扶運遂下令將案移送另一法庭重新審訊。

本案三名被告：㊀呂國榮，卅二歲，工商日報攝影記者。㊁李寶臣，四十五歲，英文虎報攝影記者。㊂曹洪福，廿一歲，英文虎報攝影記者。被控罪名爲阻差辦公罪名，控罪內文指三名被告於本年五月廿一日，在新界上水區非法阻礙高級警司A．G．顧斯執行職務。（晉）

天氣及潮水

今日天氣預測：吹輕微風，向風或東風，較早時間天色頗好，有局部地區性零散驟雨，午後天氣晴朗及炎熱。

昨日最高氣溫爲華氏表九一度，最低七九．二度。

今晨二時，本港室外氣溫華氏八一度。

高潮 上午二時零四分 下午四時廿八分

低潮 上午八時三十八分 下午十時五十八分

昨日返英之英國駐港商務專員丹尼博（本報記者社攝）

駐港炮兵官兵一批 在南丫築路

俾便利村童往學校上課 爲該團夏季休假中有價值之工作

【本報訊】英國駐港皇家炮兵第四團第廿九營之官兵一批，現正志願爲南丫島西北之蘆荻灣村興建一條小路，俾方便村童前往「一哩」外之學校上課。參加之英兵凡廿九人之多，由於人數太多，分爲十人一組，輪番前往該處工作，每次一週。

該項工程，包括在山頭鋪設水泥小路及階級，所用材料由蘇馬從海灘運來。參加實際工作者，倘有由村長陳標發動服務之村民及村童，這些孩子每日返學校時，均從沙灘取沙一袋帶到工地應用。

服務之英兵，除工作外，即以泅水及釣魚爲樂，並安排好每個士兵都有機會偕村民出海打魚。

此項計劃由該團團長史提芬遜中校發動，目的在使士兵能於夏季中一方面休假而同時做些有價值之工作。經和離島理民官許可，會商之後，已決定進行三項計劃，南丫島的修路工程乃爲其中之一。選擇該工作之原因，是因爲當地乃英軍甚少到之本港地方之一，同時亦由於該村缺少人力（男子多到港九謀生，村務多由女人主持）。新路修成之後，村童返校上課可免去許多麻煩。原有之山徑崎嶇不平，尤其是雨季更爲泥濘不堪，有了水泥路，今後前往蘆荻村亦方便不少。（乙）

英駐港商務專員 丹尼博返英度假

【本報訊】英國駐港商務專員丹尼博，昨日乘瑞航班機回英作兩個月度假，丹氏曾在港任此職逾兩年之久。他昨對記者說：到達英國後，將呼籲英國各人多些與港商人建立貿易關係云。（杜）

警務處招募 男女學警

【新新社】香港警務處現招考有志服務警察之男女學警及水警多名，招考時間及地點如下：

每星期一上午九時，西區及九龍城警署；每星期二上午九時，銅鑼灣及油蔴地警署；每星期三上午九時，深水埗及紅磡警署；每星期四上午九時，東區及九龍城警署；每星期五上午九時，西區警署。每隔一星期五上午九時，大埔警署（一九六二年七月廿日）。每隔一星期五上午九時，屏山警署（一九六二年七月廿七日）。每星期六上午九時，筲箕灣及深水埗警署。

香港政府公告

爲聘請公務員事

茲擬聘請：

（一）一級及二級社會福利官（社會福利署）

（二）宿舍管理員（女性）（教育司署）

有關上述缺額詳情，請查閱本日英文報紙。

此告

香港政府公告

爲聘請公務員事

茲擬聘請：

飛機機械員（空軍輔助隊）

有關上述缺額詳情，請查閱本日英文報紙。

此告

大眾必備良藥

保濟丸

一香港製造

採用塑膠樽

主治 四時感冒 疴嘔肚痛 酒醉食滯 腸胃不適

香港李眾勝堂監製

大道中余道生行

龍子行

鞋部

仲夏大減價

奉告惠顧諸君

本公司自擴充鞋部業務以來，抱「明碼實價」宗旨，爲港九士女先生服務，瞬經一載，幸獲惠顧諸君信賴與嘉許，至深銘感！茲爲響應「仲夏大減價」，特由七月十六日起，將歐美名廠男、女鞋，除特價品外，一律照碼九折優待，限期兩週，期滿即恢復原價，此爲本公司鞋部年來創舉，敬希垂注！倘蒙賜顧，尤盼及早光臨！

特別貢獻

男女名廠西鞋，一律九折優待。

限期兩週，期滿即止。

·特價品除外·

貨盡名廠·貨皆上品

—：龍子·龍光·龍華仲夏大減價：—

NYLEX

力士塑膠有限公司北角新廠落成開幕誌慶

塑膠鞋業光遠

合昌號 鎰興號 大德號 萬祥號 利安號 兆昌號 金源號 英富號 濃記號 成記號 源利號 容記號

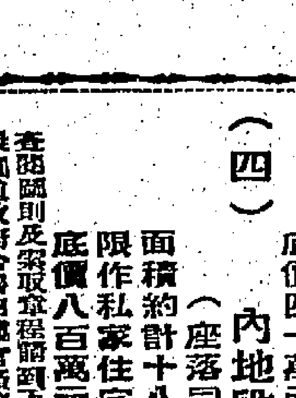
泰豐號 大興號 大光號 景記號 運花號 業強號 均泰號 陳平號 享記號 偉記號 錢友號 新生號

聚國號 合成號 美亞號 鄧松號 楊記號 謙利號 及利號 四六記號 何松華記號 大同記號 歐陽記號 儉強記號

楊財記號 英皇雜誌社號 李玉堂號 潘照記號 蔡樂記號 顯安記號 真光記號 英利號 大興號 振記號 英化記號 美記號 龍號

和昌號 徐堅號 泉發號 協和記號 經記號 周財記號 民誠號 光發號

仝敬賀



牛肉？

雞蛋？

所有營養豐富的食品，都以蛋白質爲主要成份，

爲什麽呢？

因爲蛋白質是人體中最需要的營養素。

味の素是提煉黃豆及小麥粉中的蛋白質，精製而成

所以：煮餸煲湯時

加少量「味の素」不但有鮮味

還有豐富的天然營養

最近歐美的罐頭食品湯類等多用「味の素」理由也就在此。

請多用味の素

總代理 祥泰行有限公司

分代理 通泰行 明泰行

好精味調

AJI-NO-MOTO

雄視寶灣區之二十層康天大廈

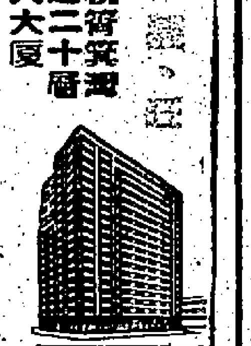
趕建上蓋，快將完成

旺盛鋪位，高尚住宅

地價上漲，售價仍舊

一廳三房，二萬餘起

年期九十五年



洽購處

大興企業有限公司

大道中廣安銀行大廈八○四室

電話：四四四五七八四四四七七八

地盤電話・七○二○四三○ 七○○六三三

星期假例照常營業

梅耐寒編著

小學音樂

上下學期用 全十二册

集世界名曲於大成 大作曲家有：

RAMEAU, BACH, HANDEL, GLUCK, HAYDN MOZART, BEETHOVEN, SCHUBERT, MENDELSSOHN, SCHUMANN, BRAHMS, WEBER, CHERUBINI, OFFENBACH, STRAUSS, ABRAHM, FOSTER, BISHOP, SADERO, VERDI, HELLINCK MULER, HAUPTMANN, ETC.

開發世界民歌的寶庫

東洋的有中國各地區（台灣，澳門）日本，朝鮮，印度，爪哇，西歐的有挪威，丹墨，瑞士，西班牙，荷蘭，匈牙利，波希米，威爾斯，波斯，芬蘭，印第安，黑人靈歌，美國，英國，加拿大，法國，意大利，奧國，捷克，夏威夷，德國及其他。每册定價港幣九角

總經售：港九世界書局 電話 二○五一一 五三六八二

香港足球總會徵聘秘書啓事

一、薪額 月薪由一千五百元起，如資歷優越則薪額可酌予提高

二、資歷 具備下列條件之一，似可應聘：

甲、持有秘書執照者

乙、有大學文學士之學位

丙、曾任各大機構之司理或秘書五年以上者

丁、或相等以上資格之人士

三、職務 其職務之詳細說明書，可向跑馬地體育路足球總會球場九龍先生或中環雪廠街球義大廈十樓德記船務貿易有限公司安臣先生索取。

四、應聘 應聘書必須英文繕寫，列明學歷經歷，各國文字，各地方言及國籍。應聘期限由即日起迄本月廿四日止。應聘書必須郵寄可按下址寄出：

PRESIDENT H.K.F.A.

C/O 550 ALEXANDRA HOUSE

HONG KONG CENTRAL

香港足球總會啓

香港教育司署夜學部招生通告

香港教育司署夜學部將於一九六二—六三年度辦理下列各班：

（一）英文班

（甲）初級班（五年制）

（乙）中級班（二年制）

（丙）高級班（一年制）

上開英文初級班每年學費爲四十五元中級班六十元高級班七十五元各分三學期繳納

（二）教師進修班

（甲）美術班 （乙）音樂班 （丙）手工班

（丁）木工班 （戊）家政班 （己）小學英語教學班

上開各教師班專爲現任註册教師而設本年度只收第一年級學生各班每年學費爲七十五元分三學期繳納

（三）中英文中學夜班（六年制）

每年學費一百四十元分十期繳納

（四）初級中學夜班（三年制）

每年學費六十元分十期繳納

（五）成人教育班

（甲）普通教育班

（1）初級班（一年）相當於小學二三年級程度

（2）中級班（一年）相當於小學四五年級程度

（3）高級班（一年）相當於小學六年級程度

（乙）實科教育班

（1）縫紉編織班 （2）家政班 （3）木工班

上開各成人教育班每年學費爲廿元分兩學期繳納

以上所列各班之入學申請書可於七月十六日至二十八日期內在香港方面到堅道教育司署分署或堅尼地道二十六號成人教育部領取在九龍方面到彌敦道邵氏大厦教育司分署領取凡欲函索申請書者必須註明投入何種班級並附有貼上郵票及寫上收件人姓名住址之信封以便將申請書寄上

有關上列各班之情形可向成人教育部詢問 電話：28921 27160 33504

教育司唐露曉

香港教育司署通告

官立文商專科學校現招文科第一年級新生及第二年級插班生入學申請書可於七月十六日至廿八日期內在香港方面到堅道教育司署分署或堅尼地道廿六號成人教育部領取在九龍方面到彌敦道邵氏大厦教育司分署領取該校全年學費爲三百六十元分十期繳納現任註册教師可於每學年考試及格後申請發還學費此次招生將就本年度中文中學會考成績之優良者錄取免費生十名

該校修業期限爲三年期滿畢業將由教育司署發給文憑

教育司唐露曉

官地拍賣

一九六二年七月二十三日下午二時半

政府大會堂九樓演講室

（一）新九龍內地段第四五四四號

（座落新蒲崗）

面積約計三千九百六十平方尺

限作住宅或商業用途

底價四十萬元正

（二）新九龍內地段第四四三五號

（座落新蒲崗）

面積約計三萬平方尺

限作工業用途

底價九十萬元正

（三）官塘內地段第三○四號

（座落官塘）

面積約計一萬三千二百五十平方尺

限作工業或貨倉用途

底價四十萬元正

（四）內地段第七八九一號

（座落司徒拔道）

面積約計十八萬三千四百平方尺

限作私家住宅用途

底價八百萬元正

查閱詳則及索取章程請到下亞厘畢道政府合署（東座）或九龍彌敦道政府合署四樓官產管理處及測量辦事處

本港新聞

政府夜學部所辦各班 開始申請定九月上課

計有英文班、教師班、成人教育班、中英文中學班及初級中學夜班。

【本報訊】教育司頃宣佈：政府夜學部所辦各班定於九月間上課，除成人教育康樂中心附設各班外，計開辦有英文班、教師班、成人教育班、中英文中學班及初級中學夜班。

英文班分為初級班（五年制，相當於小學五年級至英文中學三年級程度），中級班（二年制，相當英文中學四、五年級程度，修業期滿得參加英文中學英語科會考），及高級班（一年制，相當英文中學六年級第一年程度）。其上課地點，在香港方面有英皇中學、梁文燕紀念學校、聖約瑟書院、東院道官立小學、皇仁中學、醫院山官立小學；在九龍方面有伊利沙伯中學、英皇佐治五世中學、詩歌舞街官立小學、李鄭屋官立小學、京士柏樂德小學；在新界方面有元朗公立中學、大埔官立小學、荃灣海壩街官立小學、沙田公立學校、上水鳳溪中學、四百樓學校。各英文班每學期學費為初級班十五元，中級班二十元，高級班廿五元。

教師班專為現任教師進修而設，計有美術、音樂、手工、木工、家政及小學英語教學等班，每學期學費為廿五元。

成人教育班分為普通教育班（初級班相當於小學二、三年級程度，中級班小學四、五年級程度，高級班小學六年級程度），實科教育班（縫紉、編織、家事、木工）及新界普通教育班，學費為每年四元，分兩期繳納。

中文中學及英文中學班（六年制）為一般升中試成績良好而未能在日間中學肄業者而設，現招收第一至第五年級學生，學費為每年一百四十元，分十期繳納。

初級中學夜班（三年制偏重實用科目）為一般修完小學課程而不在日間中學肄業者而設，現招收一二年級學生，學費為每年六十元，分十期繳納。

以上各種班，報名入學申請書可由今日起至二十八日止期內，到香港炮台里教育司署，干諾道中馮氏大廈教育司署香港分署或九龍彌敦道邵氏大廈教育司署九龍分署，或香港堅尼地道二十六號成人教育部領取，並須於七月三十一日前（初級中學夜班及成人教育班得於八月三十一日前）填妥，寄回或交回教育司署成人教育部收。凡函索入學申請書者，必須寫明擬入何種班級，並須附有貼足郵票及寫上收件人姓名之信封，以便將申請書寄上。

教育司署現辦有成人教育康樂中心十二所，在香港方面設於李陞小學、香島道官立小學、荷里活道官立小學、西營盤官立小學、佐敦道官立小學、西角官立小學、香英?官立小學；在九龍方面設於旺角道官立小學、黃大仙官立小學、石硤尾官立小學；新界方面設於沙頭角官立小學。各康樂中心除組織各種康樂活動外，并設有各種短期班，如土風舞、音樂、戲劇、體育、美術、國語、英語會話、攝影、太極拳等。凡年滿十八歲男女市民均可申請參加為會員，不收任何費用。入會申請書可自九月十八日起到各該康樂中心領取。（乙）

機場內不愉快事件 因索閱通行證 警察揮棍打人

幫辦任調人卒道歉了事

【本報訊】據昨晨西報發表稱：一個警察前（十四）日在啟德機場，在禁區之港口處，拔出警棍，毆打一名航空公司職員。

該員為一航空公司之職員，隨後他向西報記者及攝影記者出示他背部受棍擊後的紅色創痕多處，他宣言這是被警棍毆打的痕跡，攝影記者及防員目睹此事件。當時他們在附近禁區門口，而向警察及候機室之間的禁區，他們又稱見警察在航空公司職員及啟德機場工人衆中，抽出警棍，毆打該男子多次，該航空公司職員旋被帶至候機室的警察值勤室，該職員為了其公司之名譽，請求勿發表其姓名。

此航空公司職員及警察在值勤室內嚷然各持己見，向一個華籍見習警察幫辦爭論。他們的談話內容未能清楚聆悉，但由於他們聲音甚高，隔離的玻璃窗亦有傳出。是時，該警察幫辦仍坐在辦公桌旁，靜聆二人之陳述。在室內者尚有其他機場警察及民航處職員。若干時間後，此幫辦將該有關警員領開旁邊，與他講了話約兩分鐘，然後他又將那航空公司職員帶至另外一邊，與他談話，隨後二人握手，此航空公司職員即離開警察值勤室。

這位航空公司職員行證，要即如命而行，被四報記者上前包圍，他在機場發表下述內容。他說：約下午四時廿分，一位區內之警察，趨前着他出示通行證，其後該警員又着其取出。照片及證件，一目瞭然，當無疑問。……

……證件前自紙袋中取出。當時證件已顯露其中，並詰以該證件是否照辦。并稱：「一個時期以前曾出示該項文件。」該男子謂：彼此由是展開辯論，渠謂求警員必須取出通行證之……至警辦處解決。該男子謂：曾經用手擋避警棍襲擊。至此，該男子被請述及渠在值勤室發生之經過。

男子謂：曾將遭遇之事情複述，但該警員則仍謂曾推他時觸及渠之身體。

有詢以當彼兩人握手之時？有何話說？幫辦對此事謂：「毋及示歉意，並請勿再予介懷。」

其後記者即詢幫辦關於該項事件之情形，幫辦謂：該男子曾將此事件之說法告知。

有以曾有人將發生事件時情形攝影告知該幫辦，並謂：明日報章或將此事報導，請渠就此事件發表意見。幫辦稱：此方曾將此事報告機場警察處長。並稱：「二」渠又謂：「雙方均十分不幸。」承認此係純屬出於一誤會。」

從輪隊搭車說起

東京排隊之風，值得我們學習，學生專車，也有必要。

特寫

本報記者 乃堅

今天，我們港九同時作試辦性的排隊搭巴士，正如交通顧問委員會所說：祖僅有執手才不致浪費時間。事實上，搭巴士排隊，在此時此地是必須的。第一是乘客們可以有預算，大約到站後輪候多少時間便一定可以登車；其次是減少乘客與守閘、售票者的衝突。為的是，候得太久了，一下子被後來的人爭先搭在前面，自己上不得，加上守閘的難於應付車上的人，於是乎，雙方執拗是無可避免，小則口角，大則結隊尋仇，這已是司空見慣。此外，就是避免意外受傷。因為搶車而不幸受傷的，不時發生，已是無可否認的事。

記者最近曾往日本，在實行排隊搭車的秩序介紹一下，并不是「長人志氣」，事實上，日本人的守秩序習慣是值得恭維的。

東京的交通是世界著名可怕的，有「地獄交通」之稱，車多人多，每年因交通失事死亡人數，佔了世界第一位，早上和下班時，車站的擁擠，比香港有過之無不及。

地面交通，有火車，有電車，有巴士；地下交通則有地下電車，人們來往，以乘地下電車為方便，通常都比我們上下班時還人多。不過，乘客的守秩序，倒是比香港的市民好得多。

首先，是自動地在「地下站」售票處購了車票，然後到地底去，站在鐵軌旁的月台，月台上每隔一卡車的出入門地方，管方面用白油打橫劃上一個符號「T」字，於是，候車的人便自動地跟「T」字下一直按到站先後輪隊，電車一到時，乘客便在「T」之側便是上落處，遇在一邊，擁而出，要上車的也乃時上車，大家上落都很迅速，但一點不混亂，比我們見了車來，一窩蜂湧上的情形不同。

由於大家守秩序，上落能如時，到的時間也可以說比較密，不致誤點，對於偏僻交通，也是有補助的。

火車的情形，也是如此，東京火車之繁密，有如過江之鯽，如果因乘客爭先恐後，則火車誤點，勢必隨時發生，但東京火車如此繁密，差之一分，則可能引起嚴重失事事件。本年五月間，也曾因一車一軌之差，火車撞擊失事，死傷了數百人，但日本火車能經常平安無事，以我個人見解，乘客的守秩序是頗有關係的。

所以售票員一經滿座，大家也不會怪責售票員，非常和洽。特別是早上上班時，學生務與大人一起。

在箱根，因為學校集中一處，所以另有學生專車，由家長送到車站，即使是五六歲的小學生，祇要車上都是小學生，沒有其他搭客的。

本港以前也曾有人提過設學生車，這一點是值得研究實行的。

同時，在現時排隊上車開始之際，我以為最好是由學校大力支持，教導學生要排隊，要守秩序，進一步，最好由學生去協助指導路人排隊。比方說：即使有人不想排隊而企圖「打尖」，但是，若果在小學生面前，他們也會心軟下來，不好意思去違反大家利益的。

香港年來發展得很好，作為香港居民的一份子，也應該表現他是配得起做一個新城市的居民！守秩序是其中之一。

西街木樓火警 撲救迅速 幸未成災

僅燒燬衣物一批

【本報訊】上環西街一幢舊式木樓，昨日下午三時二十分突告發生火警，一時濃煙大熾，由於消防員及時施救，現場附近是一列舊式木樓，容易蔓火，當坊衆高喊「火燭」時，住客紛紛檢拾行李走避，狼狽非常，幸消防員及時撲滅，住客自行用水澆救，損失不大，但該處街坊衆，已飽受虛驚一場。

在火警發生於五十五號地下閣仔，戶主姓陳，夫婦二人均受職於生菓欄，早出晚歸，屋內留下一名面世數月的幼女由六歲的長女陳玉梅看顧料理。昨日下午三時二十分，閣樓突告冒煙着火，陳玉梅慌得抱着幼妹衝出，故沒有受火傷灼傷，及後火警由同居男子撲熄。有關方面人員趕至調查失火原因，陳玉梅支吾以對，據傳可能係有人在閣樓玩火所致云。（熙）

政府派助理華民司 專負責九龍區事宜

【本報訊】政府現已設立一位助理華民政務司，專負責九龍區政務。

助理華民政務司何陳瑛，將於今（星期一）日起，由華民政務司署調往擔任此一新職，其辦事處係在九龍元洲街深水埗郵局大廈六樓，電話為八〇七八八六號。

何君之主要職務，包括處理華民政務司署九龍辦事處之一般行政，履行華民政務司署之通常事務（但不包括新九龍之土地問題在內），及負責與九龍方面各華人團體、街坊會、鄉親會、宗親會及宗教團體等之聯絡。

政府一發言人昨日稱：該新職位之產生，將加強政府與華籍人士之接觸，而進一步改善政府與市民之關係。

今後九龍方面之居民，凡辦理在過往要在香港華民政務司署總辦事處解決之各種事務者，可轉請何氏辦理。

在過往，周埈年爵士曾於一九四五至四六年，擔任華民政務司署九龍方面之義務代表。（乙）

神經病漢 企圖跳樓 消防員及時救回

【本報訊】已經發育三個兒女的父親，昨晨跑上西營盤水街一間樓宇天台屋簷上，企圖跳樓自殺。結果被一名孔武有力的消防員把他搶救下來，跟着送往青山精神病院去。跳樓男子名葉啟同，四十歲，陽江縣人，是一個神經不正常的男子，去年四月間曾因病入精神病院治理，入院醫理有兩個半月，才精神復原出院。他是個補鞋匠，靠着雙手維持着一家五口，因此沒有辦法租住房屋，祗在水街廿五號對面橫巷（玫瑰巷）搭着一座木屋仔作「一家五口一張床」的臨時住所。最近他染上另一愛好，生活更感困難，精神病又再復發，今晨八時廿分，起床後突跑上水街廿五號天台，並在屋簷上，宣言跳樓自殺。路人經過目睹情形，立即報警，未幾消防車開抵現場，一面架起救生帆布網，一面派有幾名孔武有力的消防員爬登上天台，在千鈞一髮之際，一消防員抱着他的腰部，跟着幾名消防員包圍着他，合力擁他下樓，登上救傷車上，送往青山精神病院醫理。他的妻子是東莞人，據說最近她獨自維持一家生活，并希望丈夫早日復原。（百）

明年度新馬 令攪珠配主

限制分廄一廄不能逾十四匹

【新亞社】一九六三年度新馬，定今（十六）日下午在跑馬地馬會總部攪珠配主，配主後即由馬主意見分別送入各馬房管理及訓練，以備在明年三月週年大會時上陣。

此六三年新馬共九十四匹，按照過去習慣，新馬配主多在九月間舉行，有時或延至十月初，惟今年一反常例，於新馬抵港約個半月時間便可提前配主，此乃馬會改變購馬辦法所致。過去本港在澳洲購馬來港，不論良莠一律付運，抵港後始由馬會驗點，有等甚至不適宜競賽之用者，亦有等體弱非常者，將一匹下良之馬運抵本港始行淘汰，不啻浪費，因此六三年在澳洲選購新馬，改變辦法，馬會聘請專家在澳洲購馬時先行檢驗，發覺健康欠佳或不適宜競賽之下駟，便不收購，即使收購後，亦不付運，因此原定選購一百匹，結果祇選擇九十四匹運港。

一九六二年新馬分廄時，托莫老夫馬房佔數多達十餘匹，而吳志林馬房卻連一匹亦分配不到，甚不平均，馬會亦不願多數馬匹集中於一個馬房，本年間曾有過一個場新馬比賽，出馬八匹，托廄佔六匹（四匹一出、臨場有一匹退出），故在新馬分廄前夕，馬會特發出新命令，規定每一馬房收容六三年度新馬，不得超過十四，例如你是馬主，欲將今年數得之新馬送甲廄，而甲廄早已收足十四，則你便要另覓馬房，目前共有十四個馬房，由於此一新命令所影響，新馬之分配，將可能較為平均。獲得配給六三年新馬之馬主，共有九十四人，名單已誌前報。

梁永耀將赴英 考察童軍事業

高本總監任期延長一年

【本報訊】香港童子軍支部總監梁永耀，將於本月十八日乘北歐航空公司班機飛赴倫敦童子軍總會，參觀該地之弱能童子軍事業，並考察附近各郡之童子軍組織。梁總監任職於本港政府公務局，將離港前往羅馬，再往丹麥及瑞士。香港童子軍總會業已決定，俟梁總監公畢，再派往英國參觀「弱能童子軍各項組織」，並參觀該營地所用各種器材及用具，參觀最新之訓練方法，再赴倫敦附近郡考察各部負責之弱能童子軍組織，使回港後能在本港大規模推進各種弱能兒童有裨益之各種事業。他將在倫敦市區內探訪若干弱能童子軍單位，藉此參觀該地之設備、教材及訓練方法，並乘便赴世界童子軍協會及英聯邦童子軍總會，參觀國際訓練營地「甘維爾」之組織。

梁永耀先生同時在倫敦市附近一帶考察英國其他青年團體之各項活動，其中將前往參觀基督徒青年會、英國男青年會、英國兒童訓練隊、小童軍及各青年俱樂部。

關於本港童子軍總監高本先生是否會允准留任問題，使本港所有童子軍領袖異常關心。因高本先生對本港童子軍總部……有童子軍最近高本先生一期，最近高本先生已答允留任一期，至本年六月底止，但經由英聯邦總部袖袖及本港童子軍總部……延長一年，此消息使本港對童子軍運動關心人士甚感快慰欣欣。

行人大汗苦淋漓 出入頻頻擠擁極

商店多裝冷氣機 晚間結數事全非

趣記

△百貨業商人，際此炎熱天，多裝置冷氣，以廣招徠。在冷氣從遮庇之下，果然店內人頭湧湧，但每日結賬時，發現生意並無多大增加，原來有些路人，行得滿身大汗，步入商店嘆其冷氣，對櫥窗內的貨物，得個「睇」字而已。

△自從北角拆樓地盤發生崩塌慘事之後，人們出入都行多了兩步路，由於橫街大道，都有建築地盤，人們害怕從地盤走廊穿過，怕的是每個人已懷有「君子不立危牆之下」的念頭，以防飛來橫禍臨身！

△九龍一間舞廳，側邊係一條橫巷，巷裡有一檔租公仔書檔，此檔口經常坐滿小孩兒和舞女們，生意滔滔。這些舞女都是冷板凳后之流，在舞廳裡坐得太悶，不如索性去看連環圖，勝過看別人頻頻過癮，太眼冤也。

△灣水埗有個女小販賣細蚊金錢龜，每隻一元，她對人客遊說道：「佢頂食蚊，唔使買殺蟲水，蓬大又可以煲來食得，頂滋陰嘅。」如照她所說咁好嘢，豈不是港九的木屋區人人要買多幾隻？不過她的蠱頭說如此好嘢，但買的人總不見多。

△昨午中區一家飯店，有一對情侶搭檯坐在一個兩座的一邊，對面坐着的是一個男子，在他倆所叫的食物還沒有到時，他倆手拉手，親暱非常，及至食物到了，吃時男的夾一件給女吃，女的也夾一件給男吃，此情此景，使到那位坐在面對面的男顧客為之偏促不安。

△天氣悶熱，堅尼地城一間牛骨倉發出臭氣十分厲害，臭氣迫人，但附近一帶居民因習慣關係，嗅覺似乎有點失靈，正是「久而不聞其臭」而已。

△前天忌班誕，各班廟一片熱鬧。無數弟子跑到西環金槍合上進香，燒豬數以百計擁到魯班廟裡參神，參神後的燒豬，作為「師傅飯」，主要菜式。不少建築師照例大派「師傅飯」，招待街坊兒童。

△三角碼頭鐵欄桿旁邊的怪男子，以前每天長早經常地「倚欄西望」，一企幾個鐘頭，風雨不改。到了最近，怪男子經已「轉移陣地」了，現常當在石塘咀出現，頭髮蓬鬆，似個雞竇瀨樣子。

△天氣雖然苦熱，但中區橫街窄巷，竟然有蛇販擺賣。每得秋風起才是吃蛇補身的時候，然而，賣蛇的并不是毒蛇，更不是蛇竇，而係水蛇煲粥。

△政府推行搭巴士排隊運動之前，早在各試行地點建妥鐵欄，準備讓乘客沿鐵欄魚貫登車；昨天星期日，排隊運動尚未開始，而旺角區的乘客特別擠擁，但候車的人都能自動排好了隊伍，情形非常良好，誰還敢說香港人不守秩序！

△油蔴地佐敦道快樂戲院附近，有兩間生菓店，約十餘間舖位，商店每晚都營業到深夜兩三點鐘，的士司機和夜歸之行人，顧客多是的士司機和夜歸之行人；但奇怪的是，一間生意時別旺盛，一間卻靜悄悄無人光顧，但它仍然要陪到另一間收檔為止，可謂一商業精神」佳極。

同座看情鴛 遂使寡人悲隻影

舞場捱冷板 不如橫巷閱圖書

英國牛欄牌嬰代乳粉

皇族嬰兒採用的代乳粉

採用舉世馳名的牛欄牌代乳粉能使你的嬰兒活潑聰明和健康愉快因為牛欄牌代乳粉含有牛奶一切營養價值和維他命外尚含有燐鐵鈣等——是助長嬰兒發育的要素。

燐質——助長腦部發達能使嬰兒聰明伶俐思想敏捷。

鐵質——是補血的要素能使嬰兒体力充沛和肌肉結實。

鈣質——是助長骨骼和牙齒的要素使嬰兒的体格強壯，牙齒堅固。

具有這些優美的條件可見牛欄牌是世界上最完善的代乳粉。

牛欄牌代乳粉完全在英國製造，每罐均有註明有效日期，為父母們安心購用給予嬰兒安全保証。

目前行銷香港之牛欄牌代乳粉，只含有脂肪百份之十八至五（18.5%）專為適合熱帶及亞熱帶氣候之嬰兒腸胃而製。

中華百貨有限公司開派股息通告

啓者本公司一九六一年度股份息定期本月十三日起開派每股派八角算請各位股東每日依照后開時間　惠臨本公司二樓收支處領收爲荷

派息時間——常日：上午十時半至十二時半，下午二時至三時；星期六：上午十時半至十二時半，下午停派；星期日及假期停派

一九六二年七月十三日

爲中溪織業廠鷄塔商標聲明

逕啓者查上述商標早經中溪織業廠於一九三九年在香港政府商標註册處註册，商標執照第一九三九年一三八號）今有不法之徒盜用該商標及改用紙包裝將其所出品之劣貨運銷港外各埠希各與該廠來往之商號及出口商注意勿爲其所愚又各界人士如對有關盜用該商標知情者請通知僦當事人或本律師樓以便依法控訴特此登報聲明

中溪織業出品

鷄塔商標

附鷄塔商標如上

香港中溪織業廠

代表律師 胡棨棠 胡百熙 律師樓啓

香港德輔道中太子行三一一—三三三室

本港新聞

官立文商專校 開始招收新生

【本報訊】官立文商專科學校，現開收新生，該校現辦有三年制中國文學系，期末畢業，由教育司署發給文憑，學費每年三百六十元，分十期繳納。現任教師經香港教育司署核准者，得在升學年考試成績及格後申請選齊該校校長保送入學，非經得教育司核准者，得參加本年度中文中學會考之新生，其成績優良者，可獲免費。該校一、二年級入學申請，可到教育司署索取，由今日至八月一日或二日，持同證件，親自送到成人教育部辦理。（一）

專上學校聯合招生 應試者近千六人 志願赴台升學資格提高

成和道譚公道 六幢舊樓獲准改建

聯合新聞學會 歡送畢業同學 各教授相繼致詞訓勉

灣仔出現攔路大漢 劫收過路錢 途人一被刺傷另一跌傷 警方展開追查行兇男子

培道女子中學 今舉行畢業禮

三院首總理 何世柱返港

今日開幕 巴黎整形院

國賓酒店昨舉行 夏季郊遊大會 地點在十咪半「松濤別墅」 招待各航空公司職員家屬

聯合書院夜校 廿日行畢業禮

東南書院增設 國學深修班

青山區各界人士舉辦 盂蘭盛大法會 日期為農曆七月初九至十五

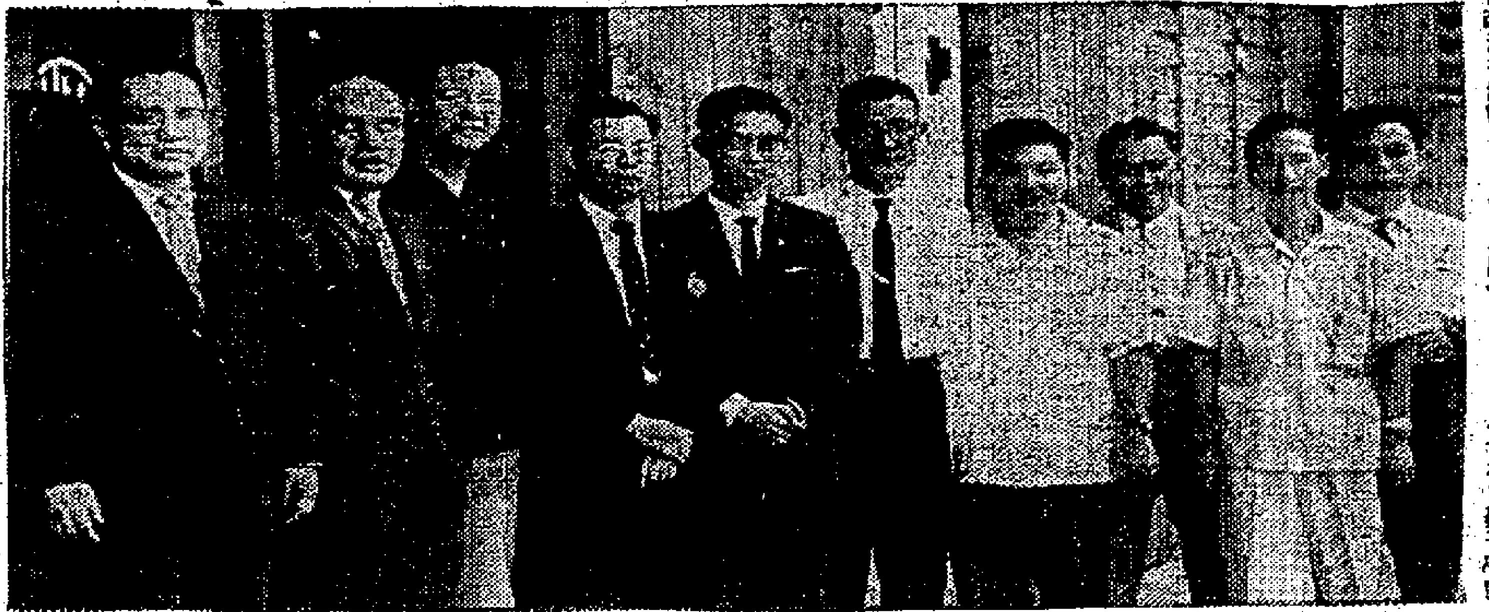
樂善堂學校 定期畢業禮

香港革新會文教會 明日舉行成立大會

出口業殷商 黃江雄飛歐

深水灣海灘 昨兩宗意外 男童昏迷青年傷手

西南中英文學校 新生入學試評定



昨日返港之東華三院首總理何世柱與歡迎人士合照。（本報記者攝）

"德航"一客至如歸！

乘搭"德航"波音720B噴射客機由東京以至法蘭克福途經香港曼谷加爾各答及喀拉嗤等地飛行快捷座位舒適服務週到舉世無匹！

請即向各大旅行社洽訂"德航"機位。

美國 法蘭克福 羅馬 開羅 德黑蘭 喀拉嗤 加爾各答 曼谷 香港 東京

LUFTHANSA
德國航空公司

欲知詳情請向各旅行社或捷成洋行（電話 35361）接洽

聖璐琦男女英文書院招生

香港正校：灣仔大道東萬茂徑21號 電話：七六五〇六八
九龍分校：旺角豉油街一一〇號 電話：五八六六七八

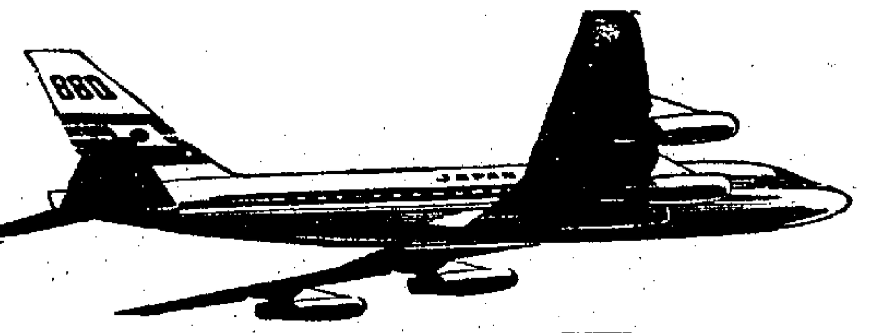
日校
香港正校 英文小學 P.2—P.6 英文中學 F.1—F.5
九龍分校 幼稚園高初級，英文小學 P.1—P.6 英文中學 F.1—3

夜校
時間：七時十五分至九時十五分
英文專修班：初級班至 F.5
升中補習班：成績優良免試升入日校 FORM 1

報名：即日起每日上午九時至下午九時（星期六，日，及例假至下午五時）
考試：七月廿三日（星期一）

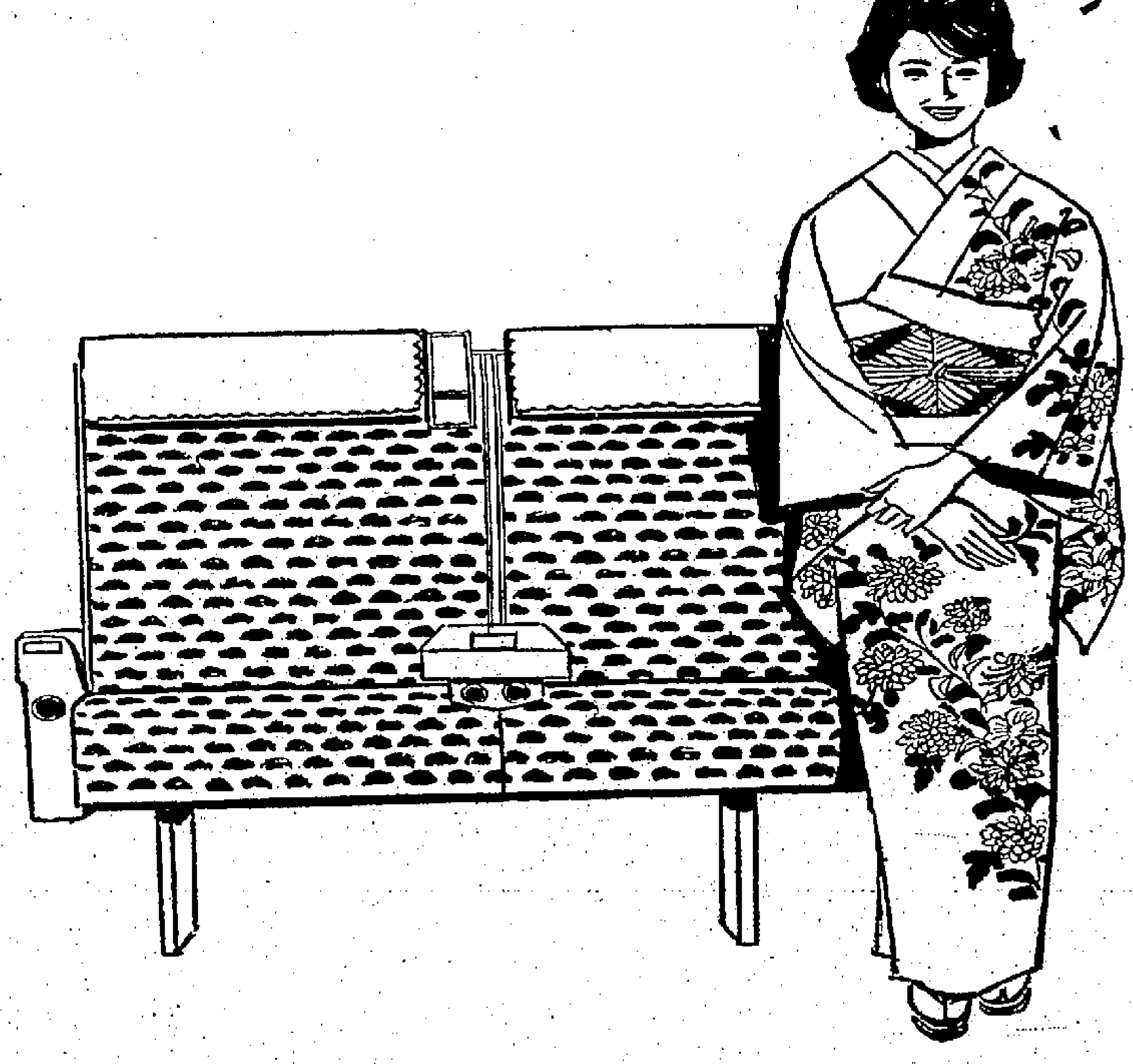
監督：李福柱

尚有港聞刊第十頁



現在 日航再度擴展航線

歡迎閣下到 椰嘉達



我們現在歡迎閣下踏上日航客機飛到世界上又一個大都會！

由七月十五日起，日航的東南亞航線將由香港、曼谷與星加坡伸展到椰嘉達，每週三次豪華的巨型880M噴射客機將由星加坡迅速飛達此印尼首都祇需一小時二十分完成航程。

和閣下每次乘搭日航班機一樣慇懃的日航空姐照常充份表現日本式的謙恭服務精神……使您底旅途充滿愉快。

閣下遊踪不論是指向椰嘉達或其他遠東地區請選搭豪華舒適的日航客機迅速準時抵達目的地。

環球航線：請選搭日航客機到美國及歐洲，每日上午及晚上均有日航DC-8噴射客機由東京啓航經檀香山及加利福尼亞。

新式的DC-8渦輪風扇推進噴射客機「北極星」則以最快時間從東京飛往哥本哈根倫敦與巴黎，不久又將有880M噴射客機經印度與中東至歐洲。

日航積極發展空中旅行，其服務區域現在實際上已遍及全球矣。

日本航空公司

香港德輔道中德成大廈 電話：28043（五支線）
九龍半島酒店 電話：60660，64095.

JAL

8A27

出口輪船預告

船名	船類	西名	往何埠	日期	公司
英川丸	貨船	EISEN MARU	金邊	十七	鴻乘
印士登	貨船	ENSTON	歐洲	十七	太古
新加坡	貨船	SINGAPORE	台灣菲島日	十七	渤行
曼大利	貨船	MANDALAY	星洲歐洲	十七	太平
日州丸	貨船	NISSHU MARU	金邊	十七	太平
峰島丸	貨船	MINESHIMA MARU	星洲歐洲	十七	巴拉多
瓜加那	貨船	KUALA TRENGGANU	星洲非洲	十七	巴拉多
日令丸	貨船	NICHIREI MARU	星洲歐洲	十七	巴拉多
[illegible]丸	貨船	SNOUN MARU	西南亞洲	十七	洛士利
希夫	貨船	HERVAR	山打根	十七	多利順
高麗熊	貨船	KOREAN BEAR	馬尼剌	十七	美輪
加菲路總統	貨船	PRES. GARFIELD	越星非歐美	十七	總統
秘魯丸	貨船	PERU MARU	美洲	十七	太平
史高頓	貨船	SCHOUTEN	日本	十七	渣華
東英	貨船	EASTERN SAGA	日本	十七	怡和
伊利莎伯黎士	貨船	ELIZABETH LYKES	台灣南韓	十七	總統
柏諾路士	貨船	PATROCLUS	日本	十八	太古
斗羅地亞丸	貨船	FLORIDA MARU	星洲非洲	十八	太平
羅拔馬士基	貨船	ROBERT-MSK	非洲	十八	捷成
威靈頓城	貨船	CITY OF WELLINGTON	歐洲	十八	銀行
芝利華	客船	TJILUWAH	澳洲	十八	渣華
碧干些亞	貨船	BRECONSHIRE	馬尼剌	十八	怡和
柯利近丸	貨船	OREGON MARU	美國	十八	太平
德音	貨船	TREIN	美國	十八	捷成
馬蓮馬士基	貨船	MAREN MSK	美國	十八	捷成
朱巴拉	貨船	CHUPRA	非洲	十九	銀行
保士彿	客船	BOISSEVAIN	日本	十九	渣華
安慶	客船	ANKING	澳洲	十九	太古
亞嘉地亞	客船	ARCADIA	日本美洲	十九	鐵行
阿朗賽	客船	ORONSAY	歐洲	十九	鐵行
開拓	貨船	PIONEER MILL	美國	十九	美輪
羅斯福總統	客船	PRES. ROOSEVELT	日本美國	十九	總統
昆士威利	貨船	QUEENSVILLE	美國	十九	多利順
萬華域	貨船	VAN WAERWYCK	非洲	十九	渣華
多聞丸	貨船	TAMON MARU	中南美洲	十九	洛士利
貴州	貨船	KWEICHOW	紐澳非	十九	太古
烟台	貨船	CHEFOO	日本	十九	太古
東傑	貨船	EASTERN RANGER	澳非星	二十	怡和
大利路加	貨船	TRAFALGAR	星洲歐洲	二十	多利順
滿地維都丸	貨船	MONTEVIDEO MARU	美國	二十	香港東方

入口輪船預告

船名	船類	西名	何埠來	日期	公司
瓜加那	貨船	KUALA TRENGGANU	日本	十七	巴拉多
日州丸	貨船	NISSHU MARU	日本	十七	太平
烟台	貨船	CHEFOO	西貢星洲曼谷	十七	太古
利家安	貨船	LYCAON	日本	十七	太平
柯利近丸	貨船	OREGON MARU	日本	十七	太平
德音	貨船	TREIN	美國	十七	捷成
馬蓮馬士基	貨船	MAREN MSK	美國	十七	捷成
東傑	貨船	EASTERN RANGER	日本	十八	怡和
朱巴拉	貨船	CHUPRA	日本	十八	銀行
希夫	貨船	HERVAR	山打根	十八	多利順
希利	貨船	HELIOS	日本	十八	銀行
賓利維斯	貨船	BENNEVIS	歐洲	十八	鐵行
亞嘉地亞	客船	ARCADIA	澳洲菲島	十八	鐵行
開拓	貨船	PIONEER MILL	美國	十八	美輪
昆士威利	貨船	QUEENSVILLE	美國	十八	多利順
萬華域	貨船	VAN WAERWYCK	上海	十八	渣華
多聞丸	貨船	TAMON MARU	日本	十八	洛士利
東星	貨船	EASTERNSTAR	澳洲	十八	怡和
利亞特士	貨船	LAERTES	歐洲	十九	太古
大利路加	貨船	TRAFALGAR	日本	十九	多利順
滿地維都丸	貨船	MONTEVIDEO MARU	日本	十九	香港東方
伊打荷	貨船	IDANC	美國	十九	怡和
羅斯福總統	客船	PRES. ROOSEVELT	馬尼剌	十九	總統
隅田丸	貨船	SUMIDA MARU	日本	十九	洛士利
海多	貨船	HALLDOR	日本	二十	多利順
士打多利	貨船	STR. STORRES	非洲菲島	二十	渣華
夏利陞	貨船	HERMOD	山打根	二十	多利順
照川丸	貨船	TERUKAWA MARU	日本	二十	太平
海明	貨船	HAI MENG	日本	二十	多利順
安娜馬士基	貨船	ANNA MSK	美國	二十	捷成
珊菲亞	客船	SANTHIA	非洲星洲	二十	鐵行
高棉	客船	CAMBODGE	馬賽	二十	法郵
貴州	貨船	KWEICHOW	紐西蘭	二十	太古
賓樂約	貨船	BENLOYAL	歐洲	二十	銀行
馬龍	貨船	MARON	歐洲	廿一	太古
[illegible]	貨船	RANEE	印度星洲	廿一	鐵行
寶根維利	貨船	BOUGAINVILLE	美洲菲島	廿一	銀行
安娜碧琪	貨船	ANNA BAKKE	西澳洲馬來亞	廿一	鐵行
伊莎高	貨船	ISARCO	歐洲	廿一	天祥
花光丸	貨船	KAKO MARU	日本	廿一	香港東方

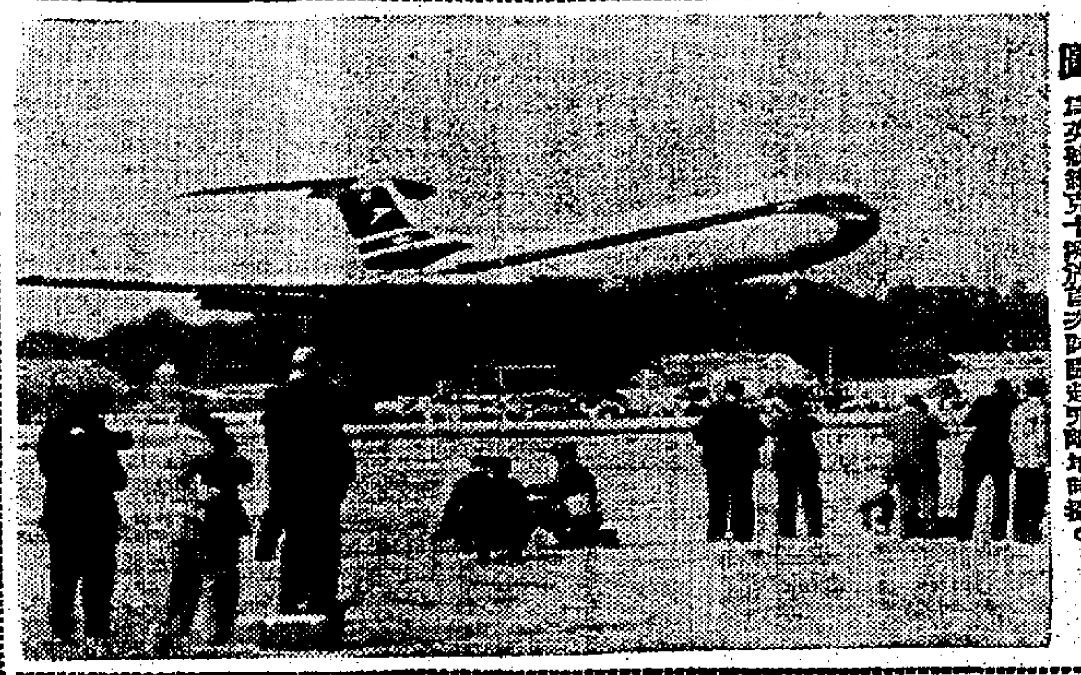
交通版

渣華公司客輪 寶樹雲自南美來

今日可抵港十九開往日本 萬華域十八到埠翌日赴非

【本報訊】渣華輪船公司所屬客輪寶樹雲號（BOISSEVAIN）由南美洲開來，途經東非各大埠，經南非洲、新加坡前來香港，今（十六）日上午可能抵本埠。該輪在港逗留三日，放從中國海航，前往日本。該公司另輪萬華域號（VAN WAERWYCK）自上海駛來，預定本月十八日抵港，該輪在港停留一日，預料將於本月十九日離港前往非洲。

英航公司維克十機 首次試航成績良好



圖為英航維克十機於首次試驗起飛離地時攝。

英國最巨型四引擎噴射客機維克十於上月廿九日在威爾斯首里機場正式作處女飛航成功。該機新型之四個勞士來士「康威」引擎，起飛時之推動力係每個二萬一千磅，從起端至升空只用短跑道，運載量大。經過十八分鐘之飛行後，極成功的降落於維士里機場。維克十式機是世界客機中最安全而最有效力者，英國海外航空公司現已訂購了四十二架維克十式，其間有十二架是超級維克十，另三十架是超級維克十。該英航公司正式啟用日期為一九六三年，……可載一百卅五個乘客……一百六十三人。

國泰航空公司 今日舉行會議

廿四個分公司代表出席

【本報訊】國泰航空公司十七個不同地區之廿四個分公司之營業代表，將於星期一日在香港舉行每年一度為期兩天之營業會議。此為「國泰」迄今召開之最多國人出席之會議。該英國航空公司之代表，首次參加會議，並將包括三位來自美國之代表，其他則為國泰之印度各地代表。國泰航空公司營業事務長和林烈治將主持會議之開幕，香港區營業經理布勒克則任主席。會議將討論交通權利、預算案、統計、班期、床位、團體旅行、包機及貨運等，並將檢討去年之客貨運成績。去年「國泰」之一架八〇—二用康維爾八八〇M式超級噴射客機，此客機現時飛航香港、台北、曼谷、東京、新加坡、馬尼拉。去年「國泰」機共飛航七百二十二萬三千一百八十四英里，較對上一年增加百分之二十一。（修）

西北航空公司 橫越太平洋綫 十五週年紀念

西北（東方）航空公司貨運營業主任陳品，西北航空公司十五年來橫越太平洋航綫之貨品，……工藝製作、藥材、機件、新聞照片及資料、汽車、飛機零件等。……該公司以DC8噴射客機及DC7CF貨運機……一九五〇年……。今年七月十五日，為該公司服務東方十五周年紀念。

今日來往班機

到港班機（星期一）

（公司）	（由何處來）	（抵港時間）
泛美	倫敦印度曼谷	下午四時一刻
泛美	三藩市東京	下午八時三刻
英航	三藩市東京	下午二時
英航	倫敦印度曼谷	下午五時卅五分
國泰	金邊	下午二時廿五分
國泰	新加坡曼谷	下午一時卅五分
國泰	馬尼剌	下午時三五分
國泰	悉尼及馬尼剌	下午五時
澳航	雪梨馬尼剌	下午七時一刻
加航	溫哥華東京	下午九時一刻
民航	台北	上午十一時廿分
阿聯	東京	下午八時四十分
日航	東京	下午一時卅五分
日航	東京台北	下午五時廿分
菲航	馬尼剌	下午六時一刻
法航	巴黎印度曼谷	下午三時卅五分
瑞航	羅馬非洲曼谷	下午四時卅分
泰航	印尼星馬泰	午夜十二時
馬航	星洲	下午四時四十分
荷航	蘇黎世曼谷	下午六時
泰航	台北	中午十二時五十分

離港班機

（公司）	（往何處去）	（開出時間）
泛美	東京三藩市	下午六時卅分
泛美	曼谷印度倫敦	下午十時一刻
英航	曼谷印度倫敦	下午四時
國泰	金邊	上午八時
國泰	馬尼剌	上午十時
國泰	台北大阪東京	下午三時一刻
國泰	曼谷星洲	下午四時
國泰	西貢	下午六時
西航	東京	下午八時
民航	台北沖繩東京漢城	中午十二時一刻
阿聯	曼谷印度倫敦	下午九時卅分
日航	曼谷新加坡	下午二時卅五分
日航	沖繩東京	下午六時四十分
菲航	馬尼剌	下午一時卅分
法航	東京	下午四時卅五分
瑞航	東京	下午五時廿分
瑞航	東京	下午六時三刻
泰航	永珍	下午一時五十分

港澳輪

大來	下午三時正開	
德星	下午二時半開	午夜十二時開
佛山	上午十時正開	午夜十二時開

程任宇 飛美考察商務

……代理商，洽商一切，約兩月後返港。

截信時間

今（十六）日（星期一）

空郵

菲律賓：信件上午十一時，包裹上午十一時
台灣、日本：信件上午十一時正
泰國、包裹上午十一時
緬甸、馬來亞、北婆：信件正午十二時
澳洲、印尼、紐西蘭、菲濟：包裹下午一時
中東、非洲、英國：信件下午一時
歐洲：包裹正午
美國、中南美洲：信件下午二時，包裹下午三時
澳門、荷蘭、英國、德國：信件下午六時，包裹下午五時
東埔寨、泰國、寮國、越南：信件下午六時，包裹下午五時

平郵

澳門：信件正午十二時
中國大陸：信件下午六時

九廣車時刻

英段客車

九龍開	到羅湖	九龍開	到羅湖	羅湖開	到九龍	羅湖開	到九龍
6:30	7:39	14:15	15:16	6:32	7:34	13:03	14:02
7:44	8:49	16:13	17:14	7△:18	8:23	14:23	15:23
9:09	10:14	17:30	18:31	7:57	8:59	16:21	17:20
10:20	11:22	18:48	19:49	9:05	10:04	17:38	18:38
11:39	12:43	20:15	21:16	10:32	11:29	18:58	19:56
12:42	13:45	▲22:45	23:44	11:35	12:31	20:23	21:23

▲星期例假加開 △星期例假停開

今日出入口輪船

入口船

（船名）	（西名）	（何埠來）	（公司）	（停泊處）	（到埠時間）
日令丸（貨）	NICHIREI MARU	日本	巴拉多	B八	上午六時
羅拔馬士基（貨）	ROBERT-MSK	日本	捷成	B泡	下午
斗羅地亞丸（貨）	FLORIDA MARU	日本	太平	A泡	下午
三笠丸（貨）	MIKASA MARU	日本	天祥	B六	上午
威靈頓城（貨）	CITY OF WELLINGTON	日本	銀行	A泡	上午
高麗熊（貨）	KOREAN BEAR	美國	美輪	A廿九	上午
保士彿（客）	BOISSEVAIN	南美南非星洲	渣華	A三	上午
碧干些亞（貨）	BRECONSHIRE	歐洲	怡和	太古碼頭	上午
阿朗賽（客）	ORONSAY	日本	鐵行	九龍倉碼頭	上午九時
加菲路總統（貨）	PRES. GARFIELD	美國日本	總統	九龍倉碼頭	上午
秘魯丸（貨）	PERU MARU	日本	太平	A十七	上午
伊利莎伯黎士（貨）	ELIZABETH LYKES	美國	總統	A十九	上午
峰島丸（貨）	MINESHIMA MARU	日本	巴拉多	B泡	上午
利士多（貨）	NESTOR	日本	太古	A十一	下午

出口船

（船名）	（西名）	（往何埠）	（公司）	（停泊處）	（離埠時間）
飛行努力（貨）	FLYING ENDEAVOUR	台韓日美	和記	A四	晚間或明早
正島丸（貨）	MASASHIMA MARU	曼谷	巴拉多	B十六	中午
谷隆碧琪（貨）	GUDRON BAKKE	美洲	銀行	A十	晚間
四川（客）	SZECHUEN	基隆	太古	四號碼頭	下午五時
老撾（貨）	LAO	日本	法郵	A七	下午
雲都拿（貨）	VENTURA	日本美國	美邦	A十八	下午
哥士頓馬士基（貨）	KIRSTEN MSK	星洲印尼	捷成	A二	中午
三笠丸（貨）	MIKASA MARU	星洲非洲	天祥	B六	晚間

日本郵船公司

天祥洋行總代理

三笠丸 "MIKASA MARU"

七月十七日 往吉隆、巴生……
貨客付貨請向本公司……
德輔道中……
代理 合記公司啓

香港鐵行輪船公司代理業務

麒麟碧琪輪 M.S. "GUDRUN BAKKE"

準期一九六二年七月十四日……啓航：經日本往溫哥華、三藩市、……
……香港鐵行輪船公司謹啓

四川快輪

每逢星期一……由香港開往基隆……
太古輪船公司

我參加亞運選手 集訓壹個月 由本月廿一日開始

集訓選手共五十人

【台北十五日中央社電】中華民國參加第四屆亞洲運動會選手，定于廿一日起在台灣大學集中訓練一個月，參加集訓之選手，共五十人，其餘廿四位選手在國外練習或參加國際比賽，來代替訓練。

選手在集訓時間，由集訓大隊負責管理，有關對外比賽，也由集訓大隊全權辦理。

中華民國參加第四屆亞運會訓練委員會今天舉行第三次會議，由主任委員周至柔主持，會中對選手集訓法和實施計劃，會詳細討論，並決定集訓課程，分精神講話、技術訓練、訓育活動、一般課程（社交禮節、英語印尼語）、康樂活動等。訓練重點包括：㊀注重精神教育，提高品德素養，發揚運動精神與道德。㊁嚴格生活管理，養成整齊清潔，重法重紀的生活與行動。㊂培養充沛體力，增進技術的進步。㊃實施康樂活動，以調劑生活情趣，增進友誼，加強團結合作。

傑志職員離心問題

霍寶生不轉會改任副會長 顏傑強復任出席足總代表

【本報訊】華足聯大選，霍寶生臨時退出，即惹起一片傳說，有說他入國五一七，有說他入東方，但到昨午，這一問題經已全部澄清了。

昨午傑志由翁國裕出面，邀約了霍寶生、顏傑強等，對最近外間所傳問題，來一次解決，在互相退讓之下，霍寶生已允繼續爲傑志會效力，傑志會同時將推選霍寶生爲副會長。

霍寶生這一次的決斷，最低限度，可以免除了各會要拉他入閘的傳言了。

至於顏傑強代表傑志出席足總問題，昨午亦告獲得解決，據說，傑志統帥部並不反對這項決定。至於梁德疑爲足球部主任，梁兆新、杜渭楠爲副主任，亦同時決定。

傑志執委會議，經定於週二（十七）日，在翁國裕之遊艇上舉行。據說，在這次執委會議中，將決定下屆新陣容人選。（進）

【另訊】自從華足聯首次執委會議進行改選時，傑志改派代表出席，霍寶生競選主席使告落空，由是外間人都認爲傑志臨時改派出席足聯代表，是新當選傑志主席羅健雲所出的主意。而不少有「正義感」的人，更指摘羅健雲這一措施的不當。但據一位熟知傑志內情者稱：其實傑志這次改派足聯代表，絕非羅健雲一個人的主意，甚至可以說是出于霍寶生本人的意願。假如霍寶生在華足聯改選之日，要編給代表傑志出席，也沒有人反對他的。

傑志最近組班，與各球員「掛介」，也大都是由霍寶生經手料成，梁兆和與梁偉雄從偷賜轉投傑志，也全得力于他。現在傑志組軍工作已大致完成，他自然不會在此時離開傑志的。（疑）

德明書院 康樂活動

德明書院爲鍛鍊學生體魄，促進健康起見，於暑假期間，特舉辦康樂中心活動，各項籌備工作已就緒，訓練項目計有：㊀游泳，㊁籃球，㊂排球，㊃足球，㊄羽毛球，㊅乒乓球，㊆田徑，㊇國術，㊈技巧。各項運動外，並請專家指導，特約體育界名宿講座，乃放映康樂影片。此次參加學生計百餘人，由該校體育衞生組主任石振堃擔任訓練部主任，并聘請本港體育界名宿陳月法、鄭錦強、葉錫康、陳漢宗、張壓新、與莊敬庭博士等爲教練。

林錦棠投光華

楊氏兄弟今日再晤

【本報訊】光華體育會，甲組班事，早已有了眉目，問題在等候簽字註冊。由於劉錦照成爲甲組主將之一，他的弟弟劉錦照，也有可能投効光華。但劉錦照在工商署服務，投効光華的問題，現在僅是商談而已。

林錦棠住在九龍，爲了友誼及集訓便利，已決定加入光華。楊偉韶、楊偉業兄弟，今午將再渡海與光華聯絡等晤談，他兩兄弟本來早已受了光華禮聘的，但邦留經... 見爲，一時未能決定，也許會今天可以決定了。

甲組班事已告一段落，預備組也隨時可以調補甲組的人材。也須要羅致。昨午有七八人在花墟球場試腳，網腳班，陳勵、鄧泰全、楊根貴等在場「勝婢」，其中有幾個不但有足夠預備組條件，且具備了甲組身手，操練後在... 作茶敘，約定明天再...

華人水球聯賽

【本報訊】華人公開水球聯賽，今午六時卅分，有一場賽程，假銅鑼灣政府游泳場上演，由中青再遇南華。此役對賽，如中青勝，則本屆華人聯賽，將落在海天手中，如南華能再度擊敗中青，則冠軍一席，仍屬懸而未決，南華與海天仍須作最後一場冠軍爭奪戰。

南華在首週循環以六比四擊敗中青，今年第二度相逢，南華最近在公開聯賽，有勝防衛軍、華人聯賽擊敗海天戰績，今年南華與中青相逢，該隊速度氣力均勝中青一籌，前鋒擁有黃育新、彭照瑞兩員和鄭能手，後衛有「巨無霸」黃福興，今隊有合作演出，可望再勝中青一仗。

中青最近演出不俗，上週曾有二比三敗負于海天戰績，今日如全部能調度得宜，將予南華極大威脅。茲將兩隊陣容列后：

（南華）黃勝祥、黃福興、黃勵、彭照、溫兆明、黃育新、羅國生、力軍、彭照瑞、新光。

（中青）范達夫、何德新、歐求滿、鄧國、陳正平、林君雅、王錦、劉錦雄、生力軍。

對付日本乒乓隊

我們有可勝之道

（二）·霹靂火·

日本球員所發的旋轉球，香港球員如吳國海、陳滿、劉錫晃三人，都有一手獨到妙誕，如果在訓練上要他專門發熟各式旋轉球，訓練隊友去接，接熟了就不怕日本球員如何旋轉，或遇機會球給敵人殺。其實攝板以削球方法接球，總較其他方式接球容易，如果熟習旋轉球的原理和方式，一樣應付自如。

日本球員技術實得三板斧，第一板斧是開動球和各式旋轉球，第二板斧是抽上旋或外旋球，第三板斧是勁擋，除此之外，沒有其他特殊技術。

日本球員使用第二板斧，是用來找尋擋殺機會才使用，如果開球一但得先機，就不會去抽上旋或外旋球，就一板殺，擋取分。這一板沒，實際用來「坤癸士」，輔助殺攻勢。如果懂制時敵人抽旋轉球，練熟後就能制敵人用削球制敵的球員，

用，殺板。須知用殺板要來球稍高，才可施用，如果削球者不能削開球「盛惠」，可將球控制到不高，敵人不能施殺板，就不能將削球者打殺。

其實用悲哀板攻球的球員，尤其是用正手一邊抽擋，更容易應付。如過削球者左右之落點，如能不使攻球者移動腳步，使攻球者打側出，日本球員攻球就力猛，生生對方拼命殺，取分，如果削出的球不高，任何兇猛，亦難於發力，不能對日本攻球者，已無法香港削球者，總不能制肘旋轉球製造機會，抵抗開球，祗好挨打。

故三抓兩撥，遇到開殺術打殺。日本球員的手法其實低劣，一舉手則可移影相等候的去路，有經驗的削球員在球向左右，要移步配合才可出手，如果控制不好，由於日本球員的正手，如球又不高，日本球員的牛勁就發不出來，回球失了得分作用。

今晚公開排球聯賽

德明遇英華

（德明）余彤強、葉... 伯軍、伍發港、黃坤源、... 、李培元、陳明發、伍啓康、歐振鵬、吳桂超。

（英華）夏鎮、李銳、周新、洪仔、翁勵、翁迪、歐國新、宋進、余俊、余由、陳培、陳偉。

（大專）歐安、曾子宗、梅欽賢、陳... 、陳振森、吳榮琛、陳榮暖、元楯九、趙亞邵、麥超、林炯煥。

（閩官）吳進、泉、馮炎、洪振興、許洪振明、林浩天、周施耀、張德志、李國新、丘立信、黃文忠、蔡王仁。

吳偉文出任東華大旗手

二百公尺賽 破亞洲紀錄

星短跑選手

【泛亞社新加坡十五日電】星洲短跑選手傑格狄梁（馬來人），昨日午後以廿一秒一來哈。

元朗巴士工友 舉行小球比賽

【本報訊】元朗巴士工友，昨晚七時，假大球場頭舉行足球比賽，由「已婚隊」對「未婚隊」，賽後並舉行敘餐。雙方陣容如下：

（已婚隊）黃華、吳輝、劉昌、王錫、二洪、梁發、麥榮、楊明、沈志。

（未婚隊）英兒、林添、英元、李志、何賢、陳文、徐雄、李六、鐘源、吳誠、陳南。

惠刊本報廣告者請撥電話：二弍一六零洽

失敗教訓

西貢禁舞

周少雄現任巴士站長，周志雄也在巴士服務。周少雄如果投効東華，除掉職業問題要待解決外，還有周少雄自己私人的問題，容來一時不容易解決。比如周少雄自己做義會有十多份，有些手尾並不是別人可以代持的，有此原因，周少雄要離開巴士，恐怕是不容易的。

青年棒球賽 葡國隊奪標

創興書院 招上下午男女新生

本校由下學期起，除原有中英文小學外，增設英文中學及育成有中英文部各級學額，茲招收新生，凡有志向學者，請於下列日期到校報名：

（一）報名日期：即日起
（二）報名手續：由即日起
（三）考試日期：七月廿二日
（四）校址：香港西營盤東邊街

監督 廖烈文

培光英文中學招生

校舍環境：本校在九龍黃大仙蒲崗村道，環境幽美，空氣清新，並有廣潤之運動塲，爲求學最理想的地方。

教學特點：師資優良，本校利用競賽方式，訓練學生英語之讀默，寫作及會話，均有顯著迅速之進步。

學生質素：本校嚴格取錄學生，培植其優良德性爲宗旨。

招收班級：英文小學部P.4—P.6 英文中學部F.1—F.3（將來繼續辦至會考班）

報名日期：即日起在本校報名

校址：九龍黃大仙蒲崗村道尾（由黃大仙徙置大厦B座對面馬路直入）（可乘2、2B、2C、2D、3、5、5A、6B、9、11、11B、13、14等路綫巴士至黃大仙街口步行約十分鐘可到本校）

電話：八二八九二三

監督 潘伯機 校長 潘潛

聖璐琦英文夜校招生

ST. PATRICK'S SCHOOL

（一九五五年創校——六屆中學會考歷史）

擴校增班招F1—F5, P1—P6新生

名百二額學貼津贈捐友教

貼津學額可由校友介紹或持有校友子弟

正校：北角英皇道（近麗池多寶大廈）TEL：703380

分校：灣仔馬師道國民大廈四樓 TEL：760334

校車接送：2號8號巴士等均可直達

德明中學 各單位秋季聯合擴班招生

單位名稱	招考班級	試驗日期
日校中學部	1.高中一、二年級 2.新制中學一、二年級 3.新制中學二年級上午班、下午班	八月三日上午八時半起
日校小學部	1.小學一至六年級 2.幼稚園初級高級	七月十九日上午九時起
下午中學	1.新制中學一至三年級 2.小學一至六年級	七月二十日下午二時起
夜中學	1.高中一、二、三年級 2.新制中學一、二、三年級 3.小學一至六年級	八月六日下午五時起
英文書院	1.上午班小五至中四級(P.5—F.4) 2.下午小五至中五(P.5—F.5)	八月四日上午九時起
英文夜校	由字母初級班至中五級(會考班)	七月廿七日下午七時起

報名試驗日期地點：由即日起至試驗前一日止 九龍洗衣街七十六號

備註：日校新制中學一、二年級分上午班、下午班授課，上午班由上午八時至一時十分止，下午班由一時卅分至六時四十分，所授科目及節數與全日制完全相同

聘中英文各科教師多名請書履歷寄洗衣街本校合函約洽

簡章備索（星期日例假照常報名）

校長 陳樹桓 副校長 鄭潤才

香港聖璐琦英文書院夜校招生

英專夜校：（一）由字母班至會考班每班均由港大及羅師畢業檢定教員担任。（二）每學期學生成績合格，由校方頒予修業證明書，以利就業。

升中補習班：（一）專爲小六學生應考升中入學試而設，分中、英、數三科，依照教育司署頒佈課程教授。（二）凡修滿本班成績優良之學生，可免試升本校日校FORM I。

報名：即日起上午九時至下午九時（星期六、星期日及例假至下午五時）

校址：香港灣仔大道東萬茂徑廿一號

電話：七六五〇六八

工商日報

資格夠老 消息快確 言論公道 出紙多張 只賣一毫

YAN SHUN COLLEGE 仁信英文書院

上下午各班招男女生

報名：
（時間）即日起每日上午九時至下午六時例假照常辦公
（手續）携帶半身相片二張

第二次考試日期：七月廿一日上午九時正

開學：九月三日

校址：九龍太子道292A—B全座（花園洋樓，全部冷氣）

班級：小學P5—P6 中學F1—F3（逐年增至會考班）

師資：聘請港大文理學士及學識優良經驗豐富教師任教

監督 雷福康

錦田 伯裘 英文中學

招生 F.1,2,3,4.

入學試：七月廿三日

校監 鄧乾新 校長 盧家炳

九龍英文書院 招生

英文中學：由中一至中五即F.1—F.5

英文小學：由小五至小六即P.5—P.6

下午小學：由小一至小六即P.1—P.6

報名由即日開始 試驗七月廿二日上午九時

校址油蔴地吳松街144—148號 電話62906

增設英文中一（F.1）英文算術補習班（夜學）

此班特爲新升英文中一（F.1）之學生補習英文算術等科採用各日學最通用之課本爲教材晚上七時至九時上課

沙田中學

招新制中學一、二年級 小學一至六年級 寄宿走讀生

膳宿俱備

報名：即日開始。試期：在校公佈。

校址：新界沙田銅鑼灣，電話：八八八四四一二

校監 陳全佑

遠東航空日夜校招生

本校蒙倫敦市工聯學院批准爲合格訓練機構

本校畢業生由本年起參加該學院考試

各科新生定八月一日開課

科別：航空工程及無線電工程各科中英文日夜班

報名：由即日起 考試：報名時通知 簡章備索

校址：九龍城啟德機場內由宋皇臺道北帝街口進入

維多利亞書院 VICTORIA COLLEGE

擴充下午班招生

班額：上午班—英文F1至F5 下午班—英文英中預備班至F.1 下午中文部—小一至小六

試期：七月廿四日上午九時

由即日起派發申請表 接受新生報名

（英文夜校同時招生詳章備索）

董事長 楊國基 監督 李超華

地址：灣仔峽道七號 電話：七六五八九三

珠海中學 招生

班級：高中一、二、三年級，新制中學一、二、三年級

考期：七月廿五日（星期三）上午九時

報名：即日起至考試前一日止

校址：九龍亞皆老街一二四號

電話：八二九六〇四

董事長 區劉小蕙 監督 李穗芳 校長 麥覆甫

LINCOLN COLLEGE 林肯英文中學 招生

班級：（一）小學部：小五及小六（Primary 5 & 6）

（二）升英文中學特別訓練班 此班專爲中文小學卒業而英文程度不足以入英文中學者而設應用最速成教學方法務使於一年之內有升英文中學之充份準備。

（三）中學部：現先設F.1至F.3以後繼續增設至大學預科。

（四）附設英文專修科由P.1至P.4。

報名：即日開始。

試期：七月十八日上午八時卅分。

校址：九龍窩打老道63B 65 65A 65B

電話：八二三二八九

（辦公時間：每日上午九時至下午六時星期日及例假照常辦公）

監督兼校長 譚維漢博士

陽明中學 招生

一、班級：（一）新制中學一年級新生暨二年級轉學生（二）小學一年級新生暨各級插班生，幼稚園初級班、高級班。

二、報名日期：即日開始報名。

三、開學日期：八月五日

四、獎學金：凡家境清貧，品學兼優之學生得申請助學金

五、校址：旺角亞皆老街35至37號（百老滙戲院斜對面）

△簡章備索▽

董事長：陳樹桓 校長：馬紹濱

三育中學喻園分校 招生

基督教會主辦

跑馬地聚地利道十七號 電話：七六二三〇八

班級：英文部：由小學五年至中學五年（P5—F5）每班各招若干名 增招英文小五（P5）及中一（F1）各四十五名（註：各班均爲全日班：細節如下，報名從速）中文部：由幼稚園至新制中二每班各招若干名，增招小六及中一各四十五名

報名：即日起（除星期六外）每日上午九時至五時

考試：七月廿二日（星期日）上午九時在本校

本校特點：（一）以基督化教育培養青年德智體三育並進。（二）嚴選優良及其他熱心人士捐獎助學金：每班設優異獎學金三名，清貧助學金十名

歡迎光臨索章

校長 HANDEL LUKE

青黃不接商場冷淡
出口貿易將有轉機

各行商業門市冷淡，主要原因爲居民購買力弱，下月將步入旺季，出口貿易亦將隨之而好轉。目下秋冬季貨源源運到，商塲銀根似覺稍緊，但銀行放欵仍極力爭取。

一週市場綜述（本報記者）

【本報特寫】元朗六極七翻騰，此是形容本港商場的旺淡季節的改變，所以在過去兩月間，各行商業門市特別冷淡，追出口貿易亦告退縮，即百貨品銷路，亦不如往年之暢旺。同時，中共禁制雜貨入大陸，部份商業受打擊，如西藥門市，所受影響甚大，更因天氣炎熱，補藥市滯，估計全行門市營業額退縮三分之一。各種行銷大陸藥品如肺針、西林油及維他命丸諸類銷途，則減縮過半，運大批銷路亦少。目下以上各種藥品，存底甚厚，但其價仍未因此而降低，祇比前稍順而已。如：義大利維他命B一之門市每支沽三元、二元八。英國葛蘭素肺針盤尼西林每支四毫八，零售每支五毫半。美國殷勵肺針盤尼西林每支七毫，零售每支七毫半。意大利肺針門市每支二元半，德、日貨每支二元、一元八。瑞士羅氏方肺藥每瓶二元半，日本十支庄肺炎針每盒十三元，一百庄肺炎丸每盒亦沽十三元，施貴寶西林油每瓶二元。

由於各行門市冷淡，市內各大百貨公司，及季大減價之風甚盛，其原因與存貨厚有關，亦有一部份爲拆樓所迫，故大減價特形，多與過去不同。

對南洋貿易

樹膠市穩健

海產與雜貨

清債期中米市趨淡

砂糖市平淡

鋼鐵市勢

KIDDER. PEABODY & CO. LTD.

美國紐約

既得投資公司

代客買賣

美國股票

備有中英文資料及諸兆鴻著：「投資美股須知」，歡迎取閱。

代表：諸兆鴻　王錫武

地址：中建大厦六一四室

電話：三三四一九　三零九五九　三二八一九

皇冠厠紙

白色皇冠厠紙外包現改用白地雛菊圖案代替舊日之黃色包紙，請用者留意。

綿如軟柔　強力水吸

白色及4種嬌艷顏色

英國寶華德司高又一精美紙類出品

總經理：和記洋行　各處均有售

2A3

頑固胃病屢醫罔效！請用

日本SS製藥廠　白兎牌

樂胃氏

確有驚人功效　即日解除痛苦

本藥品自面世以來治愈胃病患者無數，其中多有罹胃病十餘年之長期病者，一旦服用「樂胃氏」即起沉痾，有百醫罔效，自感醫治無望者，經服用本品後，判若兩人，舊患盡除，故凡經服用本品痊愈者，無不樂意介紹親友，囑留一藥片，可謂救人一命，功德無量也。初患胃病即服「樂胃氏」可免罹致頑固胃症。

主治：胃炎，胃潰瘍，胃酸過多，胃液缺少，消化不良，心胸鬱悶，胃痛（已食如飢），胃氣痛，醉酒，胃下垂，胃弛緩，胃癌等症。

名廠名藥：日本白兎牌SS乃日本大藥廠之一，所出藥品，均得日本厚生省之保證。

荔園

東樂

尊海鴛魂

"AFTER MEIN KAMPF"

本港新聞

廣大書院舉行 卅五屆畢業禮

又一村學校 二週年校慶

並舉行畢業禮

潮商學校招生放榜

（昨訊）

靈恩中學小學部 新生入學試放榜

港台首次大規模合作 黑森林三主角 下月赴台開拍

左圖：「黑森林」三主角：…、杜娟、關山。

創校開始招生 培善英文書院

今日播音節目

娛樂 新華·豪華 利舞台 樂宮 麗聲·皇后·皇都 普慶·廣都 樂聲·大華

最後今天 南美夜生活 TROPICS BY NIGHT 一死兩生

今天四場續映 沙漠古城奪寶記 達莉·雅維蘭

今天最後四場 希治閣 後窗 REAR WINDOW 明天獻映 多情偏遇薄情娘 TOO LATE BLUES

連日滿今請早 皮禮士利 情韻動春心 FOLLOW THAT DREAM 五枝新曲流行

滿座 今天請早 華倫比提 情場浪子 ALL FALL DOWN

一早滿瀉！ 瑞士家庭魯濱孫 WALT DISNEY'S SWISS FAMILY ROBINSON 全港輿論讚揚

港九首輪影院聯合廣告

蘇珊貝茜 玉女痴郎 Suzanne Pleshette LOVERS MUST LEARN 麗聲·皇后·皇都

都城 仙樂 第二次世界大戰 我的奮鬥 全部國語片上中文字幕

東光 原野 春心

魔鏡神珠

黛玉葬花 林家聲 冼劍麗

金陵·國民·金華·明聲·新舞台 滿爆 哪吒劈天救母

多情偏遇薄情娘 Too Late Blues 寶貝·杜陵

如刊登本報廣告者請撥電話：二式一六零接洽

樂都 新世界 東方 京華 百樂門 麗斯 快樂

劉三姐 熱情生活 逃亡記 THE INSPECTOR 夏日的玫瑰 一見鍾情 小甘羅 三訂緣 蘇絲黃的世界

新式巨型X光 照肺片十元

孔鳳禧 婦科

吳景雲 喉科專醫 喉

譚紹婦 痔瘡

分類廣告

一雙手的長成

市聲

在母親黑暗的子宮中，象牙色胚胎的生命進入了第四個星期。這個緊縮着而又無動作的生物組織，長度僅及二吋，却有數以百萬計的新細胞，在急速地生長中。由頸項之旁，突出了一對「肉瘤」，很快便延長了，短爲三段。最後出的一段，形狀有如一個船槳。槳的邊緣裂開了五片。肌肉、腱和神經纖維開始發育。到了懷孕第三個月，這小肢上的小指頭，便可以屈曲。到了這階段，一隻手便形成了。

數月之後，嬰兒出世了，這些小指頭便會緊握和拖拉。從此之後，這個人的一雙手，便接受腦部的指揮，使他的生活與其他的動物顯著地劃分開來。

人體上的其他部份，與一個人的動作，關係是沒有這麼密切的。但是，手却可以做工作，遊戲，造愛，醫療，學習，表達意見，流露表情，建立文化和創造藝術。手與我們的情緒，有非常密切的聯繫，所以很多人在表示忠誠、愛情和友愛的時候，都將手緊握，而將拳頭緊握時，又是一種力量與決心的表示。

那麼人類的手是怎樣進化而成的呢？奇怪得很，魚的鰭便是人類的手的前身。當魚從海中走出來，變成爲呼吸空氣的兩棲動物後，牠的前鰭便會進化成爲可以爬行和握抓的器官；經過千百萬年不斷的進化後，便成爲四肢的基本結構了，你大可以觀察一下水族箱裡的金魚。牠頭部後邊的鰭的巧妙動作，是受到一些筋肉控制，這就是我們手部肌肉初時的本質。

手是整個身體上最複雜的器官之一，含有最巧妙的活動成份如肌肉、腱、脂肪、皺紋、指甲、骨和感覺敏銳的神經纖維，可以做各種精細的工作。做那種最簡單抓握的動作時，由肩膊至指尖處一帶的肌肉和關節，都要全部活動的。取一些東西的湯水喝，也要動用卅個關節和五十個肌肉以上。

一隻手的骨，手腕處有八塊，手掌處五塊，指頭處十四塊。這些骨塊，是在關節處用韌帶聯結在一起。指頭的動作，却是由一些微的纖維引導手和腕骨與肌肉配合活動而成的。

拇指的活動是獨立的。它的功用是最重要的。它是用來與其他的手指或甚至一隻手的手指聯合運用的。

其他幾隻手指的力量是顯著不同的。通常以中指的力量最大；食指次之；無名指的筋肉較弱，難以接受玩管樂和打字的訓練；小指却是五隻手指中最弱的一隻。

手指的大小，與它的能力無關。在那些靠一雙手來謀生的音樂家、醫生、藝術家和運動家等人物中，他們的手和指頭都是大小不一的。

手可以加以訓練，做出驚人的技藝。一個高明的鋼琴家，可以每秒鐘按出一百二十個音調。一位熟練的外科醫生，可以用兩根指頭，在一個人的心臟內，將一條綫打結。一個馬戲班的演員，經過多年的鍛鍊之後，可以用右手的食指，將身體支持了不倒。

所以，手的用處，既如此之大，實應加以小心愛護。如果人類沒有這雙手，便與其他的動物無異了。（洛山）

食物爲甚麼會腐爛？

食物會腐爛是盡人皆知的事實，但食物爲甚麼會腐爛呢？相信不少讀者對這問題還是不大清楚。

十八世紀時，一位義大利科學家士巴那山地，對他的富有學識的同僚的主張，表示懷疑，他以爲從顯微鏡下所觀察得的「微生蟲」，並不是與腐爛物質同時產生的。

到了十九世紀中葉，巴士德提出了發酵和腐爛都是由微生物所引起的主張。特別是輸運大兵糧食去接濟前綫軍隊，食物在途中腐爛的問題更見嚴重。法國拿破崙一世也曾爲這問題感到困惑，最後他下令，誰能發明一個食物的保藏方法，便可得他的重賞。在一九一零年，阿蓬首先成功地提供了「罐藏法」。

概括而論，合地說，食物的腐爛原因也不外乎下列四種：

（一）酵母——酵母是一種極微小的植物，發酵作用能使食物腐爛。特別是在含有糖的食物裡，它們是最活躍的。一些罐頭果類，開罐後有時會發現一些氣泡，這便是它們的「傑作」。還可以嗅到一些酒味。這些氣泡是二氧化碳，通常罐的封口往往爲這氣體的壓力所破壞。酵母是爲煮沸所破壞，甚至溫度在華氏一百六十度至一百八十度（攝氏七十一度至八十二度）它們也不能生存。因爲酵母存在於空氣之中，罐頭食物在入罐時必須與空氣隔離。

酵母對於果類是沒有發酵作用的，因爲物質所含的水份是它們多是酒類的必須條件。

（二）微菌——微菌的胞子存在於空氣中，它們繁殖於含有碳、氮和氧的食物內。在黑暗、溫暖和潮濕的環境下，它們的繁殖率很快。消滅它們的溫度和酵母一樣。假若入罐的話，微菌是沒有空氣接觸的話，它們便不會存在。但在某種情形下，微菌也可在罐頭食物中找到。若數量不多，食物則不會受損害。但數量多時，食物的氣味便會爲它損壞，不宜吃用。

（三）細菌——細菌生於植物和泥土中，若不經消滅或使它「不活躍」，是可以使食物腐爛的。腐爛原因可能是下列的任何一種：

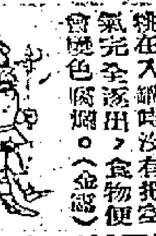
（甲）發酵作用所產生的氣體可使封口破壞或離開罐頭凸出，食物帶酸味。

（乙）一種「純酸腐壞」是由另一種細菌所造成。所產生的不是氣體而是酸。特別是綠豆、豌豆、玉蜀黍，如裝得太緊密，會引起這種腐壞現象，因食物在罐中間沒有達到消滅細菌的溫度。華氏一百三十度至一百四十度（攝氏五十四度至六十度）是適合它們生存的。若在入罐時細菌沒有全部被殲滅，待食物冷卻時它們又開始繁殖了。

（丙）腐爛性細菌可引起食物腐爛，這種腐爛細菌的象徵，是產生氣體、臭氣、食物軟化和變黑。

（丁）最後一種是駭人聽聞的，這種細菌能產生毒素，食物的氣和味也不會有變化，是極危險的。這種細菌多數在無酸蔬菜發現，如綠豆、豌豆、玉蜀黍、肉類、豌豆和菠菜等，但在煮沸食物却找不到。煮沸不能消滅這種細菌的胞子，除非煮沸時間延續六至十小時。爲了安全起見，最好把食物徐徐煮沸二十分鐘，這可把毒素破壞。

（四）酵素——是一種存在於各種食物的變化劑，負責使果類和蔬菜成熟。要把食物保存必須把酵素消除，熱力可使它們毀滅，冷藏可使它們「不活躍」。蘋果、梨、馬鈴薯、桃等剝去皮後放於空氣中會變黑，那便是酵素所幹的。若罐頭梨和桃在入罐時沒有把空氣完全逐出，食物便會變色腐爛。（金鑑）



山川人物

李鴻章之讓牆詩

李鴻章對姪兒殺人，徇私庇縱，還怨知縣，實無度量之可言，惟有「讓牆詩」，十分表現胸懷寬大，諒係假借之作耳。

卓犖

李鴻章道光時進士出身，洪楊之亂，曾經辦團練起家，受知曾國藩，逐步擢升直上，累官至太子太傅文華殿大學士，成爲晚清紅極一時的大臣。在任之時，因經手簽訂光緒甲午中日條約，與庚子聯軍北京條約，而受國人諸多指謫，同時又因他在北洋大臣直隸總督任內，其姪在鄉殺人犯罪，合肥知縣孫葆田執法如山，不買他的賬，便露出猙獰面目，欲以總督威風對孫施高壓之壓力，是故掀起北京一班士大夫之不滿，紛紛抨擊其徇私庇縱，藐視法紀。在這兩件事之中，我們平心而論，前者衡量當時環境，正是清廷最腐化的階段，滿朝皆昏庸，與極度的罪過，似乎不是他一人所應獨負；後者謂其徇私庇縱，却是恰當的批評。

此事經過是這樣的：光緒十三年，李鴻章之姪（即李瀚章之子），恃其父叔之勢力，在鄉任意殺人，時適合肥知縣孫葆田不避權勢，無私，無偏，親往拘捕兇手，定要繩之以法，邑人以孫正直無私，爲今之「包孝肅」，惟廬州守黃雲爲討好李門，欲消彌其事，安徽巡撫陳彝，臬台張岳年又與李有密切之關係，存心遲延，以致獄久不決，李雖欲施通關節，終不得逞，因而遷怒於孫，曾致書陳彝謂孫某「事務糊塗，有類迂腐之酷吏」云云，迨後孫竟以此去職。從這件事經過的情形看來，李鴻章生平絕無度之可言。

奇怪的後來竟有傳述李氏胸懷寬大，說他某年護理兩江總督時，其族人與鄰居爭牆地數尺，涉訟不休，族人乞援鴻章，請求疏通，俾獲勝訴，而他即在原函紙尾答七絕一首：「千里家書只爲牆，讓他數尺有何妨，長城萬里今猶在，不見當年秦始皇」。族人見詩即撤訟，其事遂寢，因此，家皆傳李之度量。究竟有無這樣的事情，我們已無從稽考，但所答覆的詩是抄自前人，并非李鴻章的手筆。我們知道的，歷代因爭牆糾紛而寫出詩來的很多，如何殷秋雨盦隨筆所載：「宋楊翥寓京師時，鄰人構舍，其住宅爲鄰使佔，子弟以狀白公，公批紙尾云：「四鄰侵我我從伊，畢竟須思未有時，試上含元殿基望，秋風衰草正離離」。又有楊尚書住宅地爲人所佔一二尺，或以告公，公作詩云：「餘地無多莫較量，一條分作兩家牆，普天之下皆王土，再過些兒也不妨」。其人愧服，以地歸之。試公答其子弟詩云：「一紙書來只爲牆，讓他幾尺又何妨，萬里長城今猶在，不見當年秦始皇」。這些詩句雖有不同，大概當時相因襲，李詩所傳與之相似，由此脫胎而來，大概其侄有殺人之事，李鴻章之故事可能一，而竟被人以此爲私庇縱的行爲，欲借前人寬宏大度的爭牆故事，而推飾其徇私庇縱的行爲能了。

一等受薪階級

日 藤氏鋒太著　成仲思譯

一、受薪階級十誡

受薪階級的幸福

我告訴你一個最簡單的方法吧。那就是給主任喚上的話，應馬上扯高嗓子應他一聲：「到！」吧！即使主任的辦公桌在距離自己十五英尺的地方也好，你也不必客氣，發用超至三百英尺開外地方都聽得到的一聲回答可也，連玻璃窗也要震動得格格作響爲佳。然後，一邊高叫，一邊像脫兔般快步跑向主任的地方。相信任何人都會瞪目注視你吧，這就目的已達了。絕不可有絲毫的忸怩，未到主任辦公桌的時候，就合攏腳跟，照例要採立正的姿勢，但一次扯高嗓子問：

「主任！是您叫我嗎？」

遇這種場合，主任一定會苦笑的。可是，苦笑決非心懷不愉快的証據。「可愛的傢伙！」他一定會這樣想吧。然而，你則仍然要很有禮貌地進行，不能迎合附主任的苦笑而苦笑，這就是需要涵養的地方了。你非永遠裝出一派認真不可。

這麼一來，主任就必會把你看作個性雖然有點怪僻，但不失爲一個辦事認真的漢子吧。這就得了，你已經獲得大成功了。關於你的事，必然會成爲主任會議的話題，成爲酒席上的話題，而終於傳遍公司同事的耳朵裡去的。這麼一來，就得其所哉了。最低限度，你是比那些尚未給當事知道姓名的同事佔優勢得多了。

戒戀愛

由一件事可以推測一切。新做白領階級的人們，非經常富於勇氣，天真爛漫，做出蠢人可憐的樣子不可。我想特別奉告的，就是關於與女職員談戀愛這件事了。進了公司不久，千萬別愛上女職員或爲她所愛。這種做法，是會給人誤會你是一個狂妄的傢伙的。總之，新任白領階級的人，極容易受到女職員奉承，但你絕不能因此而沾沾自喜。即使耐不住性子，秘密跟那個女職員談戀愛也好，也必須徹底調查她是否主任的意中人後方可進行。假如她是主任垂青底女性的話，你就死了這條心吧。絕對死了這條心吧！世上的女人比天上的繁星還要多呢！何必一定要找主任垂青的女性呢？況且她還會阻礙你升級啊！

朝晏

求緣

南宮搏

楊素看着她，隔了些時，又似自語地說：

「我在求取緣份，不知那一個是屬於我的？」

她微感震動，付測着：「難道，他這句話是爲我而發？」楊素不理會她的反應，悠悠地接下去道：

「我也應該有一份的啊！」

「丞相，緣份不是能強求的。」她顫怯地說。那是暗示，可是，在說出之後，又自悔着——「何必和楊素說這些呢？他是俘虜了我丈夫的人啊！是敵人啊！」

楊素一笑，目光自她的身上移開，悠悠地說：

「我在求緣——也許，這是求不到的，但是，我若不放樂昌公主走，她總是我的吧；那是我自身的錯誤！……」

「願受憐惜——」她打斷他。

「願夫人，恕我直說，祇要人在，何必求心？」楊素稍頓，再接下去：「譬如你，身伴着楊家，未必心向着楊家……」

「丞相，請勿侮辱我們夫婦！」

將軍的感受到了侮辱，沉聲回答：

「那不是侮辱，祇是我說得直率了一些而已！樂夫人，樂昌公主在日，曾經告訴我許多有關她的風流韻事，你伴着江南國主在臨春閣上……」

賤妾的面頰脹紅了！那雖然是往事，但是，那却是揩不掉的往事啊！

摩門教的秘密（一）

丁凡

一、宗教爆炸

他們把自己稱爲聖人。他們信服上帝。他們企圖過一種能給人作模範的生活。

他們有一項龐大的計劃，預算動用一千萬鎊的巨款，「從魔鬼的手中把英國挽救」。

可是，他們却在英國的教會人士的心中燃起強烈的恐懼與敵對的火花。

他們是摩門教徒，或稱爲耶穌基督後期聖徒教徒。他們在英國所進行的傳教運動，正在引起宗教的爆炸。

著名的教會人士，以毫不留情的字眼，說這些「聖人」有些異教的邪說。

但是，以美國鹽湖城爲總部的摩門運動，在英國的勢力却越來越大。去年接受摩門教的英國人，共有一萬三千名之多。

現在摩門教會派用一千多個傳教士，在英國各地挨戶訪問，決心使到英國成爲由摩門教控制的國家。

摩門教徒都是愉快和友好的人物。何以他們所宣傳的教義，會引起英國教徒激烈的反感？

最初，摩門教是主張一夫多妻制的。但到一八九零年，摩門教已經取締一夫多妻制。因此這一點並不是我們所需要的容疑。許多教會人士認爲，摩門教是建築在一種危險的誤見之上。

根據摩門教徒的宣傳，上帝給與這個世界建築教堂的權力，是隨着十二門徒死去——這種權力並沒有交代下來。

因此他們相信在這差不多二千年來在世界各地紛紛出現的教堂，都是沒有獲得上帝許可的。

但是據摩門教徒所說，上帝後來在一八二零年把這種權力交回世人，接受這權力的是美國一個農家子約瑟·史密夫。

摩門教徒相信史密夫在上帝協助之下，在美國一個山邊找到失傳已久的聖經，並將這聖經翻譯出來，成爲現在的「摩門聖經」。它所以用「摩門」這個名字，是因爲據說寫下這些聖經原文的一群先知者中，有一個是叫做摩門。

這本摩門聖經現在是摩門教的第二本聖經。布里斯托主教是諷刺摩門教最有力的英國教會領袖，他在一本宗教雜誌寫道：「一所有虔信其怪誕的教義，就可以稱爲反上帝言論的邪說異端。現在摩門教的教義，就以約瑟·史密夫在一八二零年獲得上帝特別啓示這項「假定」來做根據。

摩門教除了不許多奇怪和不健全的教義和行爲，後來都是以這基礎來做出發點之外，這項假定的本身就足夠使我們把摩門教徒認爲摩門教是異端了。」（未完）

半靜寂地帶

丹尼

由今天起，港九將有四個巴士站，實行「排隊候搭車」辦法。

除混水摸魚的扒手外，恐怕無人不歡迎這個辦法的。

×　×　×

菜館舉行「夏威夷之夜」，每客四十五元，參加者必須穿「夏威夷恤」。一改平日「不打領帶恕不招待」的氣派。

夏威夷恤也好，全副洋裝也好，晚禮服也好，長衫布底鞋也好，一言以蔽之，裝模作樣而已。

×　×　×

號稱小玲瓏的「香港小姐」，在選亞姊，據報導，她默默無言。

至少，得「品格甚佳」四字。

×　×　×

亞洲運動會，一月在耶加達舉行，當局對市內的乞丐、妓女及流浪人，全數拘入集中營，以肅市容。

拘捕乞丐，追捕妓女，驅逐流浪人，都應該列入「亞洲運動」節目才是。

扯東拉西集

南發

卑劣的販子

過去，一些政客們找他們的「政治資本」，活動工具，主要的對象是知識青年。

他們在學校裡，在文化組織裡，利用收買欺騙的手段，使青年們不察，陷入彀中。而一些意志薄弱，認識未清，急求出路，或迫於生活的青年們，也往往上了他們的大當。

這些政客們，是卑鄙齷齪的出賣青年販子，是純潔青年們的敵人。

共黨對於青年們也使用了這一套。當他們未取得政權之前，對青年提出了種種不滿現狀和辛辣尖銳的口號，投合青年人偏激的心理，煽動與組織青年作爲他們政治的犧牲品。到了他們奪得政權以後，深怕青年走向真理，於是實行嚴密控制，強迫灌輸毒素，以達到其麻醉、愚弄的目的。

但青年畢竟是趨嚮光明，憧憬自由的，除了極少數腐化變質，甘於同流合污，安於墮落之外，大多數都會從陷阱中自拔出來，正因爲他們背叛了青年之衆，而青年之衆也終要唾棄了他們。說到共黨，他們以爲可以運其特殊權力，使青年們到底盲從，但最近大陸的事實，反共最烈的還是經過共黨洗腦的青年，經過共黨所給予「光榮」「前進」帽子的青年。最近的逃亡潮，可以說是由青年們領導起來的。一位逃亡青年叙述一九五七年的大陸「鳴放運動」，引用了錢偉長、曾昭掄兩氏的話：「這似像五四的前夕」，「今天，學生們問題很多，一觸即發，他們一上街，市民們就結合起來」，事實正是如此。這說明了青年們不會終於受騙，他們決不會和惡勢力混在一起。

共黨的所謂「青運」，從此完了——但很可笑的，至今似乎尚有一小撮的錢奴政客，他們早就成了沉在水底的垃圾，永不浮起來，然而他們却幻想藉這一個逃亡潮作爲他們的機會，戴起慈祥的面具向逃亡青年們說：「來我這裡吧，我們這裡才是你們應該找的對象」。他們居然要充起逃亡知識的「恩主」來了。他們認爲這些青年是茫然無知，急於找尋出路的，於是他們就有生意可做了。又是過去販賣青年的一套！卑鄙齷齪的一套！

須知這些青年們連共黨也要反了，對於錢奴政客而言，是一種十分危險之物。誘姦一個愚騃村姑，或者沒問題，和一個有知識、有志氣、革過命的女子談戀愛，試問老色狼怎可以抵受？那些錢奴政客們妄想以經過生死鬥爭的青年作爲他們的新工具，可謂危險殊甚。收斂吧，販子們！還是賣你們的假藥吧！

青年畢竟是趨嚮光明，憧憬自由的，除了極少數腐化變質，甘於同流合污，安於墮落之外，大多數都會從陷阱中自拔出來，看穿販子們的陰謀。

贈梁雪麗女士

張天健

其一

爲娘死別千生離，誰刻千秋血淚碑？省識劍幽全孝道，此來正是雪冤時。

其二

「勞動英雄」「花木蘭」，亦師亦子溯江干；幾曾無恥承嗟歎，猶向蛾眉正眼看。

其三

所盡滄桑事事非，家家「孔雀東南飛」；「勞改」戮頂慨難滅，赤幟上穩道已遙；獵頭南鬪誤「將卒」，祇因東走脫紅衣；橫刀躍馬回戈日，公怨私仇一劍揮。

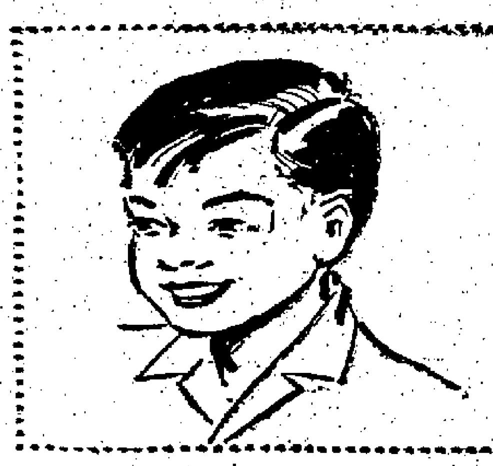
派克超級"驚奇"墨水
是適合所有鋼筆的最佳墨水！

吸用此新墨水一次即能將許多鋼筆中大部份的沈澱清除…促使鋼筆書寫順滑暢流如新！備兩安士瓶庄吸用便利
超級"驚奇"墨水爲派克鋼筆廠出品
9-028

擄殺鬥智奇情曲折巨片
意譯 鏢師
用心棒

惠刊本報廣告請撥電話二弍一六〇洽

兒子幸福 端賴健康！



保持健康而精力充沛的最好辦法爲每日服用七海鱈魚肝油此種鱈魚肝油含有天然最富於營養的維他命A與D以及維他油質請記住魚肝油已被公認可治療胸部疾病請即日購服七海鱈魚肝油！
醫生們樂於介紹
七海
鱈魚肝油丸及液體
SEVENSEAS
英國鱈魚肝油公司出品
總經理：香港禮僑士洋行
渣打銀行大廈九〇三室 電話：二三三一三二

中央
今日四場 武俠神怪 粵語片
魔鏡神珠
于素秋·林家聲·石燕子
今日公餘場 七彩片
狼子妖姬

英京
今午十二點半
呷錯醋
新馬仔·白雪仙
今五點九點公餘場
恐怖新娘大集團
彼得古成七彩片
今天正午 魔鏡神珠

工商日報
貨格夠老
消息快確
言論公道
出紙多張
只賣一毫
銷流普遍
雄視港島

唐拾義久咳丸
多咳多痰快服
主治：一切日咳 夜咳 連聲 早發 白痰 黃痰 黑痰 無痰 咳血 心跳 氣喘 胸痛 喉痰 雖日久不愈之纏綿咳症服之即愈
港九各藥房均有代售

請用…
萬金油
驅風救急·萬病回春

虎標永安堂出品

各地通訊

中共抽調駐各省市共軍往公社監視農民

企圖防止農民怠工及破壞

【中央社訊】中共近抽調駐于各省、市、「自治區」的共軍，到各「公社」的生產隊去「蹲點」。表面上說是「協助各公社夏收」，實際是監視農民的消極怠工和破壞活動。

據廣州「南方日報」的消息，目前粵、桂、湘、贛、豫、陝、江、浙、川、及北平等省市，派往各「公社」的武裝共軍，至少在廿萬以上。

「南方日報」在六月廿二日另一則消息中說，粵省台山、開平、花縣等縣，有不少地區的稻田長了很多稗草，而且大部份稗草已經抽穗結籽，比穀穗長得還高。該報說，這些稗草所以長得如此多而且高，反映田間管理工作做得不好，其原因是：共幹放鬆對田間管理工作的領導和農民存有消極情緒。

泰管制糧食貿易委會宣佈調查全國米糧儲存量

凡存米一千公斤以上者須呈報

【本報曼谷航訊】泰國國務院於七月十三日經由管制米糧貿易條例執行委會宣佈，即日起調查全國米糧存量，嚴令凡存粟五噸以上，存米一千公斤（十包）以上者，須呈報存量及儲存地點。

經次應案中將十四日就此事對記者發表談話稱：由今年於實七個月泰米外銷總量達九十萬噸，在未來的四個月中，倘照上半年的輸出情況，則年底恐超過一百四十萬噸，可能超過所預定的數額，這種趨勢，經濟部必須妥為調節，俾照顧國內民食與國外市場。因此，特宣佈調查全國米粟存量，以供調節外銷及保障國內民食參考。

他還說：「我們須確實明瞭國內米糧存量，然後才能決定在未來三四個月中可以批准外銷若干？儲存供應國內民食若干？此舉將使我們能正確處理上述問題，符合實際需要。」

經次又透露說：「原則上，在未來的四個月中，我們調節泰米出口，維持每月六至七萬噸之水平，此是未出口額，屆年底時，全年外銷約在一百四十餘萬噸之數。」

談到國內儲米問題時，他說：「我們將按照儲米計劃，積極推行儲米，以保障民食，儲米額將要提高，因為據全國人口統計，泰國總人口已達二千五百萬人，耗糧量提高，故儲米量亦須配合提高。」

經次強調說：「調節國內存糧，是為保障民食，調節外銷，預防對國內存糧錯誤估計而發生不良的影響。」

經次透露說：「調查全國米粟存量係由院長沙立元帥批准後，始公佈實行者，院長並指示各部門，配合此項調查全國存糧計劃，並指示內務部，轉飭各府行政官員，如縣區長等，向民衆解釋政府調查米粟存糧之原因及辦法，並協助民衆辦理呈報手續。」

大陸房屋破壞不堪

人民無力修葺 居住大成問題

【本港訊】綜合「新華社」和北平「大公報」各該地區的消息，據稱：許多較大城市最近披露的消息指出：廣州、上海、南京等地的中共房屋管理部門共幹，均遭遇到民衆一口苦假都吃不上，那來的餘錢修……自一九五八年以後，曾經過多次颱風吹襲，破壞不堪，但一般人民……

據「新華社」指出：廣州市房屋管理部門在接受市民多次請求以後，已於最近五個月內作出緊急性措施，共修葺房屋計大修二千四百多幢，小修八千多宗。所有修理費用，凡是被中共出去的房屋，估地或租賃出去的房屋，一律在定息內扣還；自住的房屋，則以義務勞動換工的方式償還。此項工作，被共交由「廣州住宅建設公司」三個所屬的「建築工程公司」和各區「房屋修繕隊」聯合辦理。

又江蘇省南京、無錫市「房屋管理處」等共偽機構，最近亦在群衆怨吼的壓力下，大陸民房維修工作，以無錫一地而論，今年頭五個月，已維修了房屋一千多間。在修理中，各市房屋管理部門根據小修小補的需要，把修建力量下放到基層，分片包幹，所有修理費用，亦分別由市民自己負擔，但還的辦法，和廣州市差不多。

「大公報」在一篇「重視民房修建工作」的「社論」中強調指出：重視民房修建工作，逐步改善居住條件，對進一步調動群衆的積極性，具有極其重大的積極性。「社論」說，共區人口衆多，加以「一窮二白」的基本情況，欲求徹底改變大家的居住面貌，短時期內是無辦不到的。據謂：從目前的情況來看，不論城市或鄉村，由於民房修建工作抓不緊，加上經濟困難，修建材料不足等等之因素影響，新建之房屋少之又少，修建工作亦要半拖得不及時，以致給廣大群衆包括城市和鄉村在內，帶來了極大的居住困難。他們已採取行動，紛紛要求作出緊急性的救濟。

「大公報」提出另一個和「新華社」不同的見解，在目前，修建民房應該市鄉同是城市和鄉村人民同時需要迫切解決的大問題，但必須以農村為主，首先應該即速解決農村因興修水利搬移居民的住房問題，並做好因颱風、雨、洪水等自然災害倒塌民房的修復工作。否則農民連一間最簡陋的居處都沒有，誰還有心情去生產呢？

大陸天氣不正常農作物蟲害嚴重

遭受病蟲害面積逾四億畝

【中央社訊】由于天氣不正常，水、旱交替發生，加上農藥短缺等因素之故，大陸病蟲害相當嚴重。據中共「農業部」近透露，目前大陸農作物遭受病蟲害侵襲的，共達四億餘畝，其中有百分之三十以上的作物，因情況嚴重而減產。

偽農業部指出：「病蟲害是農業生產的大敵，病蟲對於作物的危害，與其他自然災害不同，除特殊情況外，一般是比較隱蔽的，特別是在發生初期，往往不容易引起人們的重視。」

因此該部呼籲提高警惕，積極和自覺克服那些「重治輕防」，「治大不治小」等麻痺思想。同時，要結合各項田間措施，加強蟲情的測報工作，做到早發現、早防治，以減少損失。

又據中共昆蟲學家的資料，分佈在大陸沿海與黃泛區的蝗區總面積，共達八千多萬畝。目前為害的蝗田至少有三千六百多萬畝。

馬來亞檳城日落洞發生謀殺案

一少婦被刺斃命 其夫及幼嬰重傷

【本報檳城航訊】檳城消息：十四日下午一時左右，檳城日落洞大路後三四A亞答屋，發生一宗駭人聽聞的謀殺案，一少婦林金蓮（廿六歲），被刺斃命，其夫李德寇（卅二歲），與幼嬰李來興（僅六個月大），雙雙被刺受傷，性命垂危。據悉死者生前且有身孕，如果胎兒死者，乃是一屍二命。

嫌兒洪亞石（五十多歲），行兇後逃離日落洞警局自首，當場被扣，並被帶往中央醫院檢驗。

根據傷者李德寇之母及姐對記者稱：嫌兒是同屋內部居，是日下午一時左右，當傷者李德寇由工廠返家，在廚房用餐時，嫌兒手持豬肉刀，躡腳跨進入屋內廚房，見到傷者李德寇不問皂白就舉刀亂刺，傷者負傷後，由後門跑出，當時死者左手抱幼嬰亦受傷。傷者負傷逃命，嫌兒見就轉向死者及手中之幼嬰行兇，雙雙被刺後，亦由後門奔出，死者於逃到屋外五十碼左右處，因傷重不支倒地斃命，鮮血四濺。受傷之丈夫以及幼嬰則被人送往中央醫院救治。嫌兒於行兇後，特刀丟在地上，就跑到日落洞警局自首。

傷者李德寇身上負傷五六處，其幼嬰亦負多傷，都以頭部受傷最重，李德寇被送院時不能言語，其一名一歲的男孩（名來福）當時並不在場，始免於難。

嫌兒行兇的動機，雖未十分明朗，但據聞因嫌兒之女亞心（十五六歲）與李德寇家人發生糾紛有關，事後警方派出大批警員到場查勘。

台灣升學考試的苦惱

本報駐台記者：黃銘

升學問題形成考災

【本報台北通訊】由於人口膨脹率過高，學校教育的設施趕不上人口激增的需要，故近年來，台灣兒童和青年的升學問題越來越嚴重。每逢升學考試開始，學生和家長們為升學考試問題都急若熱鍋上的螞蟻，為了孩子們的是否會在考場中敗下陣來而憂心如焚。明知「惡性補習」戕害兒童健康，違背政府法令，但為了學生和子女們在升學試中能通過無情的淘汰，學校和家長們依然暗中進行「惡性補習」，其嚴重程度且倍甚於以前的公開「惡補」。家長們既要付出高昂的補習費，又要忍心看着自己子女因「惡補」而搞壞健康，影響的精神虐待，此種心情，除之為「考災」。

升學率越來越降低

人生活的安定和就業的競爭使人家長都熱中於兒女的升學，小學升初中，初中升高中，高中升大學，人數逐年增加，在各級學校擴充有限的情形之下，升學考試的競爭自然愈來愈激烈，而升學試的淘汰率亦就愈來愈高了。

以台北市為例，五年前的小學升初中的公立學校聯合招生考試，其取錄率達百分之六十以上，這五年來由於小學畢業生升學人數逐年劇增，而公立中學擴班未能作比例增加，這使初中招生聯考的取錄率不斷降低到百分之五十以下。

初中升高中的考試競爭情形稍好一點，但高中升大專學校的考試競爭，則較小學升初中的情形更為嚴重，取錄率在逐年不斷的降低，相反的高中畢業生升學的人數在逐年增加，加上歷年在大專升學試敗下陣來的學生，大部份以既北販戰的精神捲土重來，使大專招生聯考的報名人數，由五年前的僅餘人增加到今年的三萬二千四百九十人；取錄率由五年前的百分之三、四十，降低到今年的僅有百分之二十餘（去年尚有百分之卅左右）。

聯考命題盡量從難

由於升學人數的逐年劇增，而取錄率則無法比例增加，這年來各級公立學校招生聯考的命題，有年益加深的趨勢，這一行動旨在便利淘汰較多的考生，使決定錄取時易於選擇，但由於若干考題的過艱難澀，被視為有意刁難考生，因而引起社會的責難、抨擊。

去年台灣大專院校招生聯考數學的命題，高深得非大學理、工科一、二年級的學生不能解答，因而曾引起社會的一致攻擊；台北市公立初中去年招生聯考，亦因國語一科試題中的是非題出得模稜兩可，使考生無法捉摸而遭致社會的批評，教育當局雖曾屢次聲明升學試題決不超越課本的範圍，藉以緩和社會的責難。

議會炮轟升中試題

教育當局雖已早有此一聲明，但今年台北市公立學校初中招生的試題中，依然有越出課本範圍以外的試題且因其題還不明致引起民意代表和家長們的嚴詞責難，台北的報紙不惜以較多的篇幅對這一問題加以報導和檢討。

台北公立初中招生聯考於本月十二日舉行，考試的科目分為「國語」和「算術」二科。「算術」的試題因未越課本範圍，未遭非議，問題出在國語試題中的作文命題上。該項作文試題為：「假如電影院與教室一樣」。

這一個題目被認為「怪題」、「費解」，因為「電影院」和「教室」究竟有什麼關連？我們成人也搞不清楚，叫小孩子們去怎樣說？電影院可以和教室相提并論嗎？一個是娛樂場所，一個是教育所在，電影院雖多少含有一些教育意義在，但兩者在本質上是截然不同的。」考生的家長們這樣說。

台北市議會為了這個題目的不合理，在十三日上午舉行大會時，特別臨時提出檢討，大部份議員對市教育當局處理聯考命題的不當不斷責難。絕大部份的考生家長們無不認為自己的兒女在升學中敗下陣來，個個都滿懷恐氣找「試題不合理」一點來砲轟。一位議員說：「電影院是談情說愛，放映西部武打、香豔黃色、緊張恐怖、驚險刺激鏡頭的場所，為什麼要叫孩子們寫這類的作文？」

命題晦澀輿論譁然

另一位女議員說：「這個題目出來後，在考場等候的一位考生家長和國校的老師們，都為之譁然！因為這種題目不能切合孩子的心理。任何題目都可發揮，用不着故意以此來刁難從有十二、三歲思想尚未成熟的小學畢業生。」

一位議員更不客氣的說：「如果電影院跟教室一樣，因為西部打鬥片的影響，那麼學校裏也不全是『太保』（按即香港所稱的『阿飛』）的天下了！」

雖然市教育局長應啓華曾解說明此一題目對都市孩子們的生活并不陌生，所以他認為這一題目並不困難；同時有另一位議員替他辯護，但市議會對此事仍作成這樣的決議：㈠初中聯考作文命題，今後仍應注意平實，立意要鮮明，以幫助學生理解，并啓發其正當思考。㈡此次作文命題，也就是模擬作文，應從速公佈，以釋群疑。

對這件事的批評，一位資深有教育經驗的小學六年級老師說得最中肯，他說：「成人與兒童的想法不一樣，成人可以看出電影對教育的重要性，而兒童們只認為電影是一種娛樂，尤其現在我國電化教育尚不發達，在他們的小心靈中，也不容易使他們對電影院與教室發生關連，因此即使國文程度好的學生，對這題目亦無從下筆發揮。」

專門實學 最新療法
無痛脫痔七天斷根
凡有怕痛忌割或屢經枯脫紮割無效致失信心者一試即知不謬具有殷實舖保可以痊後收費（有照片醫案歡迎參閱）
絕對把握 無痛脫落 徹底斷根 永不復發
痔科 中醫 毛文福
彌敦道七〇九號二樓（旺角差館對面）
診所 外埠通訊 配藥同效

景業大廈
新元洲大廈 深水埗元洲街151-153號
楊樹街唐樓 大角咀楊樹街13-31號
新北河大廈
鴻昌唐樓
永業有限公司 電話 21201 20453

利成置業有限公司
中區大廈
章記
深水埗
旺角區 獨立唐樓
潤大洋樓 分層出售
忠信置業公司
金閣大廈
譚公大廈
南昌大樓
恒興建築公司新樓出售
土瓜灣 高息鋪位樓出售
工商日報分類廣告
東方搬運公司 專門搬屋 電話：829308 25818
小型雪櫃$225
雪櫃之王 雪白牌 基隆行
鳴謝港華德業餘遊樂社

許彬 外皮 尿病
陳志達醫師 十週年紀念
婦科 華愛梁
洪妙珍 婦科
友芳 婦科
洪亮 鼻 耳
驗血 驗虫 驗孕
手脚 痛
鄭達明 尿病專家
陳美婦科
腦
外皮 雜症
洪腦 耳鼻喉專科
史達生 久咳哮喘
熊國輝 癬
頭癧
吳英鑑
朱仁生 外皮 小便
保耳安
梁耀文 體弱